

FOAIA POPORULUI

Prețul abonamentului:

Pe un an 4 coroane.
Pe o jumătate de an 2 coroane.
Pentru România 10 lei anual.
Abonamentele se fac la „Tipografia“, soc. pe acțiuni, Sibiu.

Apare în fiecare Duminecă

INSERATE

se primesc în biroul administrației (strada Poplăcii nr. 15).
Un șir garmond prima dată 14 bani, a doua-ora 12 bani a treia-ora 10 bani.

Regele Angliei.

De luni de zile foile cele mari din toate orașele mari ale pământului se ocupau în articoli lungi cu încoronarea regelui englez, Eduard VII. Englezii așteptau cu mândrie ziua dorită, în care să dovedească din nou lumii, ce mare e puterea lor, căci zeii de popoare, stăpânite de Englezi, aveau să-și trimită căpeteniile lor, ca să se închine la treptele tronului englez. Singurul nor pe cerul veseliei lor era războiul cu Burii, dar' acestia, striviți cu totul de mulțimea dușmanului, au trebuit să se plece în fața puterii.

Și acum? Regele zace pe patul durerilor, oaspeții s'au risipit, în locul bucuriei, întristare.

Deja cu săptămâni înainte se șoptia în jurul regelui, că încoronarea va trebui să se sërbeze cu mai puțină pompă, căci starea sănătății regelui nu prea e bună. Unii vorbeau de o răceală, alții de o boală de stomac. În curând însă lucrul nu s'a mai putut ascunde și a trebuit să se vestească lumii, că regele e greu bolnav, așa că încoronarea nu se va pute face..

E plină de învățătură soarta regelui Angliei. Vieța lui de până acum nu l'a înălțat în ochii nimănui. Până să ajungă rege, s'a interesat numai de petreceri, haine și alte lucruri deșerte și nu arare-ori se auziau în parlamentul englez vorbe de ocară la adresa lui. A ajuns rege într'o etate înaintată, dar' două zile înainte de a-și pune pe cap coroana, s'au văzut al puterii lui celei mari,

a trebuit să se supună oușitului doctoricesc, căci o boală grea îi amenința vieța. Regalitatea e un dar dela D-zeu, căci toate dela el s'unt; dar' și cei-ce primesc acest dar mare, s'unt tot oameni, supuși cercării Celui-de-sus, cum dovedește și cazul lui Eduard. El n'a mai putut birui boala și a trebuit să se pună la pat.

Multe gânduri îi vor fi trecut prin minte, de cari nu va mai fi avut până acum. Va fi simțit, că cu toată puterea lui cea mare, și el trebuie să se uite în fața morții. Înțelegem fiecare, cât de greu trebuia să-i vină gândul acesta lui, care numără sute de milioane între supușii lui, care are averi nenumărate. Se va fi gândit și la zeceile de mii de oameni, cari 'și-au lăsat vieța pe câmpiile Africei-de-sud, numai pentru-că n'au vrut să se supună planurilor făcute de mării bogătași englezi — toți prieteni ai lui Eduard — că adevărat toată Africa-de-sud trebuie să fie englezească, ca și mai mult să-și poată umplea buzunarele fără fund. Și, scuturat de friguri, își va fi adus poate aminte, că este o răsplată, că ori ce vină își are și ispășirea ei, fie vorba de un om mic și de un împărat, sau de două popoare. Dacă n'ar fi fost nenorocitul războiu, poate că s'ar fi ridicat mai multe rugăciuni pentru cel-ce zace pe patul durerilor, dar' așa mulți vor vedea în soarta lui de acum numai mâna dreptății Celui Preaînalt.

Solidaritate polonă. În ce privește atitudinea Polonilor când cu petrecerea împăratului Wilhelm în Posen, s'au învoit să nu se prezinte la aceasta

nu numai deputații dietei provinciale și membrii comitetului provincial și ai celor cercuale, dar' nici chiar acei bărbați, cari au legături personale cu curtea imperială.

Aceasta este solidaritate națională.

CONVENȚIUNILE COMERCIALE între Austria, Italia și Germania vor fi prolongite până la finea anului 1904, după-cum asigură „Magdeburger Zeitung“.

Din Bucovina. Sedința a doua a dietei provinciale bucovinene a prezentat un interes deosebit prin faptul, că Rutenii, părăsiți din cauza aroganței lor de aliații de până acum, au declarat, că nu vor mai lua parte la desbateri.

Despre decursul ședinței dăm după »Deșteptarea« următorul extras:

»Dep. Marin cetește în numele clubului german progresist o declarație, în care se zice, că formându-se în o parte din public o opinie falsă asupra meritului evenimentelor din prima ședință a dietei, clubul progresist german accentuează din nou, că procedura nu a fost îndreptată contra poporului rutean și intereselor lui. Spre sfârșit declară, că în decursul deliberărilor, la cari partidul meu e gata, neînțelegerile pot fi înlăturate.

Dep. Volcinschi (Român) și Abrahamovici (Armeano-Polon) se declară în numele cluburilor, ce le reprezintă, solidari cu declarația dep. Marin.

Dep. Volcinschi propune, ca alegerea supletorică în comisii să se facă la finea ședinței prezente, dep. Dr. Stocki, ca ședința să fie imediat intreruptă spre a

FOITA.

Un Pipăruș modern.

— Parodie. —

(Urmare).

Achim pornește. Ars de foc
Se duce, duce; d'apoi unde?
Nu știe singur, oi-și răspunde,
Că 'n țeri la craiul Poloboc.
Drum bun, Achime, și noroc!
S'a dus o săptămână 'ntreagă —
Dar' nu știu cum a rățocit,
Că nu mergea spre răsărit,
Și astfel fără să 'nțeleagă,
Ajunse 'ntreg și fericit
La toarta galbină de-aramă:
La capul lumii, bag de seamă.
Și ce gândiți? Achim era
Cu nenoroc ori desperase?
De unde smei! se bucura,
Cât sta din pele mai să iasă!

Pe el de mult îl tortura
Dor' greu, de-a sta cu sfinți la masă:
Și-acum în ori-ce cas va sta!
Dar' cum? Achim cetise la carte,
Că sfinții — 'și-au crăimea lor
Și-apoi pe sfinți cam binișor
Chiar toarta galbină-i desparte
De celalalt lumesc popor!
Și-acum Achim — trei pași, oh bată-1!
Și eată-1 sfânt, ca sfinții, eată-1!
Dar' aști trei pași au fost cam grei:
Sufla un vânt, iubiții mei,
Atâta de nebun și tare,
Cât munți în aer ridica
Și prin vîsduch îi legăna. —
O posnă și minune mare,
Că n'a rămas pom în pământ,
Toți pomii fluturau în vînt,
Gândeai că au pornit Tătarii,
Răsmiriți, cu șolomonarii!
Ear' biet Achim era mai — mai
Să sboare, precum sboar'un paiu, —
Dar' el scuipește-odată 'n barbă,
S'așterne iute la pământ,

Se prinde-apoi d'un fir de iarbă
Și — vîntul doară-i numai vînt!
Cu greu trecu pe-aioci Cotorul
Și se plîngea, că-l poartă dorul
Prin țeri, cu gând să fie sfânt!
Că vezi, mă rog! Pe-aioci e locul
Pustiu și numai pipirig, —
Și zău, p'aioci așa-i de frig,
Cât creapă 'n trei și 'n opt cojocul,
Se face bradul tot covrig
Și 'ngheață flacăra și focul!
Dar' el, Achim avu norocul
Să scape teafăr, desghiețat:
Din întâmplare 'și-a luat
De-acasă cremene și iască:
Și, ca Țiganul, dragii mei,
Scăpă de ger, avînd schintei! — —
Dar' sfântul Dumnezeu ferească
Pe tot creștinul cu gând bun!
De-aioci prin tufe de alun
S'a dus Achim mereu la vale
Și-ajunge 'n urmă pe cordun,
La țeara sfinților. Pe-o cale
D'aramă dalbă de lulea,

se înțelege între partide privitor la alege. La cererea lui Coco Wassilko s'a proces la votare nominală. Prop. dep. Volcinschi a fost primită, a dep. Stocki respinsă. Fără motiv real suficient atunci dep. Dr. Stocki a cetit o declarație lungă și patetică, al cărei rost final este, că clubul rutean se simte constrins prin evenimentele din dietă la abținerea, câtă vreme pretenziunile lor nu vor fi implinite. Toți patru deputați ruteni părăsiră apoi sala de ședințe.

Declarația a fost în urmă viu comentată în cercurile deputaților distali.

Comitetul central al partidului poporal național a ratificat în adunarea plenară din 3 Iulie a. c. compromisul încheiat cu partidul conservator român, privitor la cooperarea politică. Supremumul for în chestiunile politice naționale va fi o dirigență, compusă din 10 membri — câte 5 delegați din ambele partide — care se va constitui în curând și în care votările se vor face după curii. Delegații partidului poporal-național și cei ai partidului conservator român vor constitui în noua dirigență națională curii separate. Noua schimbare în politica țării, creată prin apropierea partidelor române unite, partidul german și cel armano-polon, a fost viu salutat. Șeful partidului poporal-național dlui Dr. Iancu cav. de Flondor s'a votat prin aclamațiune recunoștință, mulțumită și deplină încredere pentru meritele deosebite, câștigate în sensul programului și pentru crearea situației politice actuale mai favorabile.

Tripla-alianță. O telegramă din Berlin anunță, că tripla-alianță a fost reînviată pe doisprezece ani. Despre convențiunile comerciale se zice, că vor fi încheiate probabil pe douăzeci de ani.

Administrație model. Colaboratorul nostru sătmărean ne comunică următoarele date foarte caracteristice pentru administrația din acel comitat locuit în mare parte de Români. În urma unei anchete 178 de cercetări disciplinare s'au pornit

contra funcționarilor administrativi pentru neglijere de oficiu, abuzurii, de putere și alte nelegiuri. Contra vicecomitelui Nagy László sunt în curs 9 cercetări disciplinare, contra protopretorului Szuhányi II, a protonotarului Ilosvay 4, a protpret. Csaba 4, Thoma, Böszörményi, Dienes, Ilosvay, Iékey și Gönyey câte un cas de cercetare disciplinară. Celelalte cercetări sunt pornite contra solgăbirașilor, vice notarilor, notarilor, primarilor etc. Cu un cuvânt aproape toți funcționarii administrativi sunt trași în cercetare. Apoi se se mai mire cineva, că lumea nu-i mulțumită cu oblăduirea ungurească. Sau și acestea sunt atribuiri de patriotism maghiar?

Reforme administrative. În ministeriul de interne se lucrează cu multă stăruință la pregătirea mai multor proiecte de reformă administrativă, între care reforma legii comunale, regularizarea imigrării și a emigrării. Aceste proiecte vor fi prezentate camerei la toamnă, îndată după deschiderea noii sesiuni parlamentare.

Cum se apără Poloniei. Cu cât persecuțiunile puse la cale de guvernul prusiac contra Polonilor din Posen, se sporesc mai mult, cu atâta insuflecția prigonțiilor pentru apărarea existenței lor naționale devine mai mare. Lupta de exterminare pornită contra Polonilor a ajuns așa departe, încât băncile prusace licitează fără nioi o cruțare moșiile micilor proprietari, cari sunt datori pela aceste bănci. Pe de parte guvernul, pe de altă parte societatea tinde la desmoștenirea Polonilor. O strălucită dovadă de naționalism a dat între aceste împrejurări contesa Amalia Potulicka, care și-a parcelat moșia întreagă și pe lângă un bir neînsemnat a dat-o conașionalilor sei desmoșteniți din partea Nemților. Până acum peste 200 de familii s'au așezat pe moșia nobilei contese. Astfel de fapte însemnează luptă națională, apărarea și asigurarea existenței naționale. — Când

vom ajunge și noi să paralisăm în chipul acesta acțiunea de colonizare a guvernului maghiar?

Demonstrație contra împăratului Wilhelm. Câteva sute de studenți universitari din Lemberg au aranjat o demonstrație teribilă contra împăratului Germaniei pentru vorbirea sa din Marienburg. Demonstrații au făcut apoi ovațiuni deputatului Stablinski, care în dieta provincială a Galiziei și-a ridicat cuvântul în interesul Polonilor din Posen.

Tripla-alianță și Maghiarii. Din incidentul condamnării redactorului german Korn, »Leipziger Neuesten Nachrichten« caracterizează foarte potrivit atitudinea plină de veselnicie a Maghiarilor în fața noii încheieri a alianței triple. Ele zic: »În momentul acesta când nu mai pot de bucurie pentru că s'a încheiat din nou alianța-triplă, trebuie să menționăm, că pe aliații noștri nu-i ține în raportul cel vechiu dragostea față de ochii albaștri ai Germanului, ci considerarea curat egoistă la propriul lor avantaj, care se împreună foarte frumos cu o ură înverșunată contra aliatului, de care ești legat. Pentru că cu basmul despre dragostea către Germanul din imperiu, care nu e de loc influențată de ura contra Germanilor din Ungaria, putem fi cruțați. Ar trebui să fim niște idiști de sentimente, niște eunuchi naționali, dacă atitudinea bătărană a șovinismului față de conașionalii noștri ar rămâne fără reacțiune asupra simțirii noastre. Cum putem fi prietini bun cu cel-ce măcelărește pe poporul frate? N'ai ce-i face: Sângele comun al originii e mai gros ca apa tuturor convențiilor scrise.

Ordinațiunea lui Wlassics.

Ministrul școalelor a dat, după-cum am amintit deja, o nouă ordinațiune în privința limbii maghiare la școalele populare. Această ordinațiune a adus-o și la cunoștința autorităților bisericesti în felul următor:

În cauza riguroasei executări a articolului XVIII. din 1879, care dispune învățarea limbii maghiare în școalele populare, am onoare a trimite, spre luare la cunoștință și autorităților supreme bisericesti circularul meu, comunicat provisor cu inspectorii regiști școlari, cu aceea recercare, să binevoiți a provoca învățătorii și autoritățile școlare aflătoare sub cărmuirea d-voastră, ca să observe în mod conștientios dispozițiile legii și ordinațiunile guverniale date în această privință.

Deosebit pond pun pe aceea, ca în toate școalele populare nemaghiare fără distincție de caracter, nestirbit să se țină orele săptămânale statorite în planul de învățământ ministerial pentru învățarea limbii, scrierei și citirei maghiare, ca astfel să se poată ajunge scopul defipt în acel plan, adică, ca copiii de limbă nemaghiară să și poată însuși limba maghiară în acel grad, ca în această limbă să și poată exprima înțelegeri conform împregiurărilor vieții, cugetele

Achim ca vântul se ducea,
Lăsând fuior după călcăie;
Și nasul astupat ținea,
Că el miroșul de tămăie
Cu mare greu îl suferia.
La sfântul — Soare mai întâiu
Ajunse Chim; — cu pas domol,
Se bagă dînsul în ocol.
Sta sfântul soare cu zimbire
Pe prispă-afară și cetea
Cu gias înalt dintr'o psaltire,
Dar' în cetit cam sloveneă,
Strimbând din nas în mod idilio:
Bag-seama el ou greu cetia
Scrisori cu a-fabet cirilic. (Va urma).

Poesii populare.

Din Beșineu.

Comun. de Nicolae Paștiu, învăț.

Cei în lume lăcomos?
Banii și omul frumos.
Ce-i în lume mai avan?
Banii și omul viclean.

Astă-vară ce-a trecut
Nici am torș, nici am țesut,
Numai la umbr'am șezut.
La umbră de pomișori,
Cu ochii după fisiori.
Bădișo din depărtare
Trimite-mi o sărutare,
Ori pe lună ori pe soare.
Ba vino chiar tu cu ea
Să-mi mai stămpăr inima,
Că mor după dumniata,
Că de când bade te-ai dus
Inima-mi e foc nestins
Și tot arde ne'ncetat
De când tu te-ai dus din sat.

Bade bădișorul meu,
De ți-ar arde clopul tău
Cum arde sufletul meu,
Ardă cămașa pe tine
Cum arde inima'n mine
Ardă ți păpușii'n picior,
Că eu nu-ți mai pot de dor.

mai departe se poată căi unguressi fluent și scrie corect.

Cu aceasta ocaziune am onoare a atrage în mod stăruitor atențiunea onoratei autorități supreme diecesane asupra circularului oficios al predecesorului meu, de sub nr. 20.301 datat în 28 Maiu 1885 enunțând, că nu numai din respect datorit față de legea sancționată, ci și din interesul bine înțeles al populațiunii de limbă nemaghiară, sunt hotărît ca să esecut legea de mare importanță, existentă deja de 23 ani.

Imi exprim totodată și acea speranță, că pe când cauza nesuccesului învățării limbei maghiare este a se căuta în puțină rentabilitate a poziției învățătorești, legislația cu prevenire imi pune la dispoziție pe baza §-lui 16 al legii XXVI. din 1893 suma necesară pentru completarea salariului învățătorec la 800 coroane și pentru cuinquenale.

Budapesta, 5 Iunie 1902.

Wlassics Gyula, m. p.

DIN LUME.

Visitele regelui Italiei.

Regele Italiei va visita în vara aceasta curțile din Petersburg și Berlin. După „Tribuna“ din Roma, va pleca întovărășit de ministrul italian de externe în 9 c. peste Berlin ajungând în 13 în Peterhof, unde va sta trei zile. Pe împăratul german îl va visita, la dorința acestuia, numai în August.

Scopul călătoriei regelui Italiei la Petersburg și Berlin e, să pregătească încheierea convențiunilor comerciale.

Regele va petrece 3 zile în Peterhof, unde se va ține o mare revistă de trupe. Știrea despre venirea lui la Petersburg a fost primită cu mare bucurie, de aceea s'au și pornit pregătiri uriașe pentru primirea lui.

Anglia.

Burii prizonieri pe insula S. Elena au depus jurământul de fidelitate. Se pare, că și Cronje l-a depus, căci în curând se va reîntoarce în Africa-de-sud.

Ministerul de războiu din Londra a fost surprins cu demisionarea alor 1200 oficeri englezi. Administrația militară e în mare perplexitate, căci nu știe, cu cine să-i înlocuească. Demisiunea aceasta, care seamănă cu o grevă, aruncă o lumină curioasă asupra corpului oficeresc din Anglia.

Ministrii coloniilor engleze au ținut o conferință, în care s'au propus diferite măsuri referitoare la raporturile țării-mame cu coloniile, apărarea imperiului și raporturile comerciale. S'a accentuat îndeosebi scărirea reciprocă a taxelor vamale pe mărfurile engleze și coloniale și alcătuirea de trupe coloniale întregitoare.

Rusia.

Ziarul „Frankfurter Zeitung“ află din Petersburg, că în orașul Rostov a fost o revoltă a lucrătorilor. Greviștii au dărâmat fabricile. Pagubele sunt enorme. Trupele au tras asupra greviștilor. Au fost mulți morți și răniți. Agenții străini străbat districtele indu-

striale indemnând pe lucrători la revoltă. S'au făcut sute de arestări.

Țarul vrea să se pună în legătură directă cu reprezentanții tuturor breslelor sociale din Rusia, ca să afle durerile poporului rus.

Se mai spune, că el se ocupă deja de mult timp cu chestia socială. Se interesează mult de ideile espuse într-o carte apărută în Lipsca sub numele „Rusia nouă“, exprimându-și față de editor și dorința de a afla numele autorului.

Peninsula Balcanică.

În urma ultimei ciocniri dela Florina au fost arestați peste 100 Bulgari compromiși, afară de aceea se confiscă armele dela toți Bulgarii din districtul Florina. Și în Patili s'au făcut numeroase arestări, mai ales după ce într-o ciocnire recentă cu o bandă bulgară au fost uciși 30 Bulgari.

Comitetul bulgaro macedonean a adresat Rusiei un memorandum, în care espune situația Macedoniei, rugându-o să intervie pentru îmbunătățirea stării de lucruri de acolo. Asemenea memorande se vor prezenta și celorlalte Puteri zilele acestea.

Cerculă svonul, în cercurile diplomatice, că în întrevedere lor dela Petersburg Țarul și regele Italiei vor discuta și chestiunea albaneză. E vorba să se stabilească o înțelegere între Italia, Austro-Ungaria și Rusia cu privire la Albania.

Metropolitul Firmilian a sosit în Üscüb, fiind primit în mod sârbătoresc de autorități și comunitatea sârbă de acolo.

Patriarchul armean și-a renouit cu insistență rugarea, ca să încete starea excepțională față de Armeni, declarând, că în cazul contrar nu-și poate îndeplini funcțiunile. Cercuri armene se tem, că patriarchul va demisiona în mod definitiv, dacă se va continua cu măsurile excepționale.

În Macedonia a fost la Giumast o nouă ciocnire între trupe turcești și bande bulgare. Acestea au fost bătute.

Știri mărunte.

Agentul diplomatic din Belgrad al Rusiei a încunostințat părechea regală sârbescă, că Țarul o va primi la toamnă în Livadia.

Comitetul bisericesc de supraveghere din Marienburg va intenta proces guvernului prusian pentru redarea capelei din fortăreață, anexată pe nedrept. Acțiunea și-o bazează pe un document dat de guvernul prusian la prima împărțire a Poloniei.

Retrăgându-se Salisbury, ministru-president va ajunge Balfour. Chamberlain va rămâne ministru al coloniilor.

Programul noului cabinet șvedian cu privire la dreptul electoral e următorul: Censul se șterge, ori-ce cetățean are drept de vot, dacă a împlinit etatea de 25 ani, e nepătat și și-a împlinit datorința față de serviciul militar și contribuții.

Roosevelt a lansat o proclamațiune către Filipineni în sensul, că toți cei-ce vor jura credință Statelor-Unite au să fie amnestiați.

Turburările continuă în Mangiuria, unde trupele rusești au în continuu lupte cu seminția Ciunohazilor.

Guvernul chinez a rugat pe cel american să întrevină pe lângă Puterile, cari nu și-au retras încă trupele din Tiențin, să o facă aceasta. Oficiul american de externe va comunica cererea aceasta celor interesați.

Esamenele.

Rogoz.

În 2 Iunie a. c. s'a ținut esamenul la școala noastră confesională gr.-or. din Rogoz, tractul Solnocului, sub conducerea dlui protopop. Esamenul a succedat bine, ceea-ce numai spre lauda d-șoarei Victoria Orov, învățătoare, este, care înainte de a fi instituită învățătoare, învățământul a fost de tot neglijat și de aceea nici poporul nu se prea interesa de cauzele școlii.

În decursul esamenului însă, părinții auzind răspunsurile pruncilor și convingându-se însuși de progresul ce l-a făcut în acest scurt timp cu noua învățătoare, au ascultat cu drag poveștile date de dl protopresbiter după încheierea esamenului, întru a spriginii și susținerii din toate puterile școala confesională. Micușilor încă le-a ținut o vorbire frumoasă, laudându-i pentru bunele răspunsuri date și indemnându-i a fi cu iubire și ascultare cătră d-șoara învățătoare, cătră părinți și cu un cuvânt cătră toți, să nu dea uitării cartea, ear' în Dumineci și sârbători să cerceze sf. biserică.

La răspunsurile cele bune peste tot ale pruncilor, parochul local și primarul comunal Alexandru Pop, precum și d-șoara învățătoare au contribuit cu obolul lor și au împărțit premii de bani între toți școlarii. G. H.

Luncșoara.

Luni după Rosalii s'a ținut esamenul la școala română gr.-or. din Luncșoara în prezența rev. domn protopresb. Teodor Filip, inspector școlar, a unui numeros public inteligent din jur și a locuitorilor din comună. Băncile pline de elevi. Fiind examinați din toate studiile prescrișe pentru școala poporală răspundeau precis și clar, cântările naționale și bisericești ai fi voit să le tot asculte. Resultatul laudabil al esamenului a făcut, ca să îi gratuleze toți vrednicului învățator Petru Cipou, care și-a dat totdeauna silința pentru cultivarea poporului, fiind învățator de model. Primească și pe acesta cale mulțumita și recunoștința Românilor pentru ostenelele avute. Presentul.

Eschimoșii.

Dintre toate vieșuitoarele, nici una nu se poate aclimatiza mai ușor ca omul. Atât plantele cât și animalele au, până la care-care punct, regiunile lor determinate. Astfel între animale, maimuța, crocodilul nu vor pute nici odată trăi în clima noastră, căci nu pot îndura frigul; între plante, curmalul, vanilia, arborele, care produce cafea, portocalii, lămâii asemenea nu se vor pute aclimatiza la noi, căci frigul de iarnă îi distruge. Singur omul trăiește, fără excepțiune, în olimele cele mai calde și în cele mai reci, la tropice și la poli. Nu vorbim de locurile tropicale, căci acestea sunt locuite de Europeni: dar' chiar regiunile pustii, triste și îngrozitoare din preju-

rul polilor, își au locuitorii lor, și aceștia sînt așa numiții Eschimoși. Cine ar fi putut crede, că se află ființe omenești, cari își petrec toată viața lor pe gheață, în frigul care îngheață suflarea? Noi știm aceasta din cărți, însă chiar cetind, ni se pare, că sîntem sub impresiunea unei iluziuni, ear' nu a unui lucru, care există într'adevăr. Și, cu toate acestea, oamenii de rasa noastră, Francezi, Englezi, au trăit ani întregi în aceste regiuni triste, aruncați de naufragiu, pe aceste țărmuri; au trebuit să trăiască câte doi și trei ani până ce vre-o corabie se-'i poată descoperi.

Această însușire a omului de a putea trăi în toate climatele și peste tot locul, în căldurile cele mai mari ca și în gerurile cele mai înfricoșate, ne face să înțelegem și mai bine misiunea ce provodința 'i-a însemnat pe acest pământ; ne face să ne convingem, că omul într'adevăr, este destinat a împopora și a civiliza toată suprafața pământului.

Locuitorii polului, Eschimoșii, după cum am zis, au figura turtită, lătărească, rotundă și arămie închisă; nasul mic și turtit mult; ochii mici și codați. Părul lor este negru ca peana corbului, lung și încurcat; pe frunte este tăiat ca la unii din țeranii noștri. Barbă nu au mai de loc; niște tulle aspre și rari, de culoare neagră și crețe, pe buza superioară și pe barbă.

Clima cea aspră le impune, ca să se îmbrace cu blane și cu piei de paseri. Pantalonii, cari sînt lungi până la genunchi, sînt de blană. Cămașa și ȧmensele sînt de piei de rață. Cojocul este de piele de vulpe, cu gluga care 'i acopere tot capul afară de ochi, o parte din obraji și de gură. Mănușile sînt de piele de focă, căptușite cu piele de căne, ciorapii sînt de aceeași materie. Astfel îmbrăcat Eschimosul rămână mai mult cu un urs, care umblă în două picioare, decât cu un om.

Femeile și copiii sînt îmbrăcați tot ca bărbații; femeile își leagă părul deasupra capului. Văzute în profil ele presentă trăsuri destul de regulate.

Eschimoșii locuiesc în niște covergi, sau mai bine zicînd, în niște visuini făcute din zăpadă; înlăuntru paturile sînt așternute cu blăni de urși și de vulpi, cum și cu piei de rațe și de alte paseri. Mobiliarul unei familii se compune dintr'o sanie, făcută din oase de animale, din câțiva căni, hamuri de piele de focă, ace sau undrele de oase, un fel de petri, cari le servesc de lampe; în fine, din niște lanțuri și lănci de oase cu cari se servesc la vînat. În cele mai multe colibi se găsește și câte o căldare pentru prepararea mîncării. Focul îl fac cu grăsimi de focă, de morș sau de urs, pe care o pun într'un fel de lampe, deasupra cărora se atîrnă căldarea.

Căsătoria există la Eschimoși. În genere tatăl flăcăului caută femeie fiului său; el regulează căsătoria cu părinții fetei. Băieții, ca se poată să se însoare, trebuie ca mai înainte să devină vînatari buni.

Singura grijă a acestor sîlbateci este, ca să aibă mîncare; odată asigurați, petrec într'o veselie; sînt oamenii cei mai mulțumiți; rîd toată ziua și povestesc istorii și mai cu seamă isto-

rii, cari se-'i facă să ridă; această veselie, această mulțumire, cînd omul locuiește în case de zăpadă, departe de orice pământ locuit, au surprins pe toți călătorii, cari 'i-au vizitat.

Bărbați, femei și copii, tineri și bătrîni, nu pot vorbi mai nici-odată, fără ca să glumească, ci hihăesc toată ziua. Nu le poți face o plăcere mai mare, decât să le dai mîncare și să le spui la glume.

Cu toată sîlbăticia lor, Eschimoșii sînt buni și primitori. Doi nenorociți navigatori, cari scăpaseră dintr'o corabie înecată, după ce petrecuseră peste doi ani singuri într'o scorbură, trăind ca vai de ei, avură noroc ca să dea peste ei un vînat eschimos vestit. Acesti nenorociți, după ce petrecură mai multe zile cu dînsul în scorbură lor, dl Eatum, cum îl numeau ei, îi luă în sania sa și îi duse în satul său, o adunătură de vre-o 20 de colibe de zăpadă bătută. Locuitorii din sat le ospită înainte cu neveste, cu copii și cu căni. De abia se opriră săniile și femeile cu copiii se grămădiră pe lângă dînsii, hihăind. Îndată îi băgară în casă, unde îi poftiră să se așadă pe blăni de urși, cu cari era așternut. După ce le deteără să mîncă, îi îndemnară să se culce. Femeile nu știa cum se-'i mai îngrijească: ele avură grije ca înainte de a lăsa pe navigatori să se culce, să le schimbe în-oăltămîntea cea umedă, dîndu-le cisme uscate. Cînd începe să se rupă gheața, Eschimoșii pleacă toți la vînat, căci atunci se găsesc mai mulți morși și focă. Semnalul odată dat, toți bărbații își pregătesc săniile și pleacă, rămân acasă femeile și copiii.

Unelte lor de vînat sînt: undița, lancea și un fel de lațuri. Fiecare vînat pîndește unde este gheața crepată, și așteaptă până ce vre-un morș sau vre-o focă scoate capul afară ca să respire; atunci repede ia lancea și dacă îl nimerește bine, îl omoară. Bărbații n'au altă ocupațiune decât vînatul și îngrijirea cănilor; tot ce privește îngrijirea din casă, rămîne pe seama femeilor.

Vînatul hotărește locul unde se așază satele. Eschimoșii îndată ce nu mai găsesc vînat, încarcă săniile și pleacă în altă parte; cu modul acesta satele lor se schimbă dela un loc la altul, ca colibele păstorilor.

Aurelian.

Pentru pantofari și cismari.

La școala specială de pielărit și pantofărie din Sibiu se va ține un curs pentru pantofari și cismari, cari nu locuiesc în Sibiu. Cursul se începe în 3 August și se termină în 16 August. Instrucțiunea se face în limba germană și maghiară în fiecare zi dela 8—12 și dela 2—6 ore. Instrucțiunea e gratuită. Obiectele de învățămînt sînt următoarele: geometrie pentru desemnarea de modele, croitul, studiarea piciorului, luarea măsurii și știința despre materialul, ce-l folosesc acesti meseriași. Hîrtia și mușcavaua trebuincioasă la desemnarea o dă gratuit institutul. Pentru cvartire și pat gratuit s'au îngrijit. Afară de aceste favoruri se mai dau și 10 stipendii de câte 10 coroane pentru acei participanți, cari vor cere pe baza atestatului de sărăcie

și al atestatelor școlastice. La sfîrșitul cursului se va da participanților o adeverință. Toate cauzele și toți măiestrii, cari vor să participe la cursul acesta, să se adreseze la presidentul comitetului de supraveghere, dl profesor Martin Schuster, Sibiu, Saggasse, până în 20 Iulie cîl. nou.

Recomandăm tuturor măiestrilor și oalfelor dela sate să se folosească de acest curs, care numai bine le poate prinde pentru meseria lor.

Invitare de abonament.

Cunrul trecut s'au împlinit jumătatea dîntăiu a anului acestuia și „**Foala Poporului**” intră în a doua jumătate din anul al X-lea al vieții sale.

Credincioasă programul său și menții sale de a fi făcînd lumina toare pentru talpa țării, pentru țeranul român, ea-'și va urmări mai departe scopul cu aceeași rîvnă, cu aceeași iubire și interesare pentru toate afacerile, pentru toate lipsurile poporului nostru, ca și până acum.

Ea a trăit și a lucrat din toată inima pentru țeranul român și pentru oamenii dela țeară și tot astfel va lucra cu îndoit zel și mai departe.

Cei-ce au cetit „**Foala Poporului**” și au avut-o în casă, o știu prețui.

De aceea credem și nădejduim, că el nu o vor lăsa să nu o albă mai departe și în nădejdea aceasta deschidem nou abonament pentru „**Foala Poporului**” pe sem. II. al anului 1902.

Astfel venim a ruga pe onorații abonați, ca nu numai să se grăbească a trimite în curînd prețul de abonament, dar și să spună tuturor, cu cari se întîlnesc și dau în vorbă, ce este „**Foala Poporului**”, cum și pentru cine se luptă ea. Apoi se-'l îndemne a abona această foale, de oare-ce pe lângă că e bună și făcută anume pentru popor, apoi pentru comerțanți și meseriași, este și cea mai ieftină dintre foile românești. — Prețul va fi:

Pentru Austro-Ungaria:

Pe un an întreg 4 coroane.
Pe o jumătate de an 2 coroane.

Pentru România:

Pe un an întreg 10 lei.
Pe o jumătate de an 5 lei.

Pentru a putea ține bună rînduială, onorații abonați, vechi și noi, sînt rugați a băga bine de seamă la următoarele:

Pe timp mai scurt nu putem primi abonamente, nici dela alt termen, decât dela începutul anului pe o jumătate de an, sau pe un an. Abonațiilor de până acum li-s'au trimis deodată cu foaia și mandate postale (posta utalvány), cu adresa noastră tipărită și cu fășia sub care primesc foaia, lipită pe dos, așa că trimițetorul nu are decât să și scrie numele său și cifrele la locurile convenite și să pună banii, dimpreună cu mandatul, la postă.

Abonații noi sînt rugați a-'și scrie numele lor și al comunei, foarte curat și cetet, însemnînd posta din urmă.

Administrațiunea

„**Foala Poporului**”.

Adunări învățătorești.

— Iunie.

Despărțământul Vêrșet al reuniunii inv. din diecesa Caransebeșului 'și-a ținut adunarea de primăvară est-an la 11 Iunie a. c. v. în frunța comună Brișgor, cu ocaziunea examenelor anuale din această comună.

Adunarea s'a început cu chemarea Duhului Sfânt, în prezența dlui protopop David Têrfaloga, a întregii tinerimi școlare și a aproape întregului corp didactic al acelui despărțământ și a unui foarte mare număr de credincioși.

La finea serviciului dumnezeesc dl preot salută în numele credincioșilor pe dl protopresbiter.

Publicul s'a îndreptat apoi către școală, unde s'a ținut examenul. După finirea examenelor fiind timpul înaintat, deschiderea adunării se amână pe după amiază, când apoi vicepreședintele dl Achim Miloia deschizând ședința, salută în numele învățătorilor pe nou alesul domn protopresbiter și pe d-nul comisar Traian Linția, învățător în Cacova.

După aceasta adunarea roagă pe domnul protopresbiter să binevoiască a primi presiul de onoare al ședinței.

Urmează apoi conform programei: *Observările membrilor asupra examenelor.*

După unele observări făcute de membrii Achim Miloia, Const. Baia, P. Rădnianțu și de dl protopop, cari observări se refer mai mult la aranjamentul școlii decât la metod, dl președinte propune și adunarea declară examenele de »pe deplin succese«.

Urmează dl Stefan Otonoga, ca referent al comisiei alese pentru cenzurarea »orariului« edat de învățătorul George Cătană din Valeadienei, care merită laudă pentru osteneala avută și la propunerea domnului ppresb. adunarea pentru minuțioasa cenzurare a acestui destul de complicat orar îi votează referentului mulțumită protocolară.

Pe baza declarațiunii înaintată adunarea cu aclamațiune de »să trăiască« primește pe colegul Ioan Drăghici, inv.

în Gherman, de membru ordinar al reuniunii.

Urmează dl vicepreședinte Achim Briloia cu disertațiunea »Disciplina în școală« care apoi se dă unei comisii spre cenzurare.

După luarea la cunoștință a rapoartelor casarului și bibliotecarului și după-ce la propunerea domnului vicepreședinte adunarea hotărăște, ca viitoarea adunare să se țină la Vêrșet. Dl preș. în aclamațiunile celor de față declară ședința închisă.

Nu pot trece cu vederea de a exprima și pe această cale mulțumitele cele mai sincere fraților colegi din Brișgor, Olimpiu Rădulea și Teodor Răbăgia pentru dragostea cu care ne-au primit și ospătat în casele d-lor.

Dee cerul ca zile ca cea din 11 Iunie a. c. să putem avea cât se poate de multe.

Morăvanul.

— Reuniunea filială a I. R. S. din tractul Bradului, conferința de primăvară, și-a ținut ședința la 3/16 Maiu a. c. sub presiul d-lui Teodor Pop, protopop. Afară de membrii, — cu excepțiunea alor 2, am avut onoare a mai saluta în mijlocul nostru și o mulțime de oaspeți.

Conform programei statorite de presiul, adunării i-a premers serviciul divin celebrat de preotul local A. Petruca și I. Talos, preot în Poptelec. Cântările liturgice au fost executate de corul din loc vocal format din elevii de școală sub desteră conducere a bravului învățător local Ioan Gozman. După finirea sfintei liturgii ne-am adunat în noua sală de învățământ, unde presiul după o vorbire aplaudată declară ședința deschisă.

Ioan Gozman ține propunere cu elevii clasei I. din scriptologie despre sunetul »s«. Membrii cu o atențiune încordată urmăresc eminenta predare a bunului meșter și apoi o clasifică de foarte bine succasă, votându-i mulțumită protocolară. Disertațiune cetește Stefan Huzani, inv. în Ciglean, »Câteva cuvinte către poporul român«, în care atrage atențiunea părinților la creșterea religioasă

— Nu deschide! zice popa scoțând un revolver de sub anteriu.

Dar' bubuiturile se-ndesesc, — sunt oameni mulți afară. Dl Stavrache, fără să mai asculte de stăruințele popii, care tremura ca varga, îl împinge cât colo și trece în prăvălie. Trăgând bine cu urechea, hangiul înțelege, că are a face cu lume veselă: o ceată de rău-făcători e mult mai serioasă și mai tăcută: nu rîde și nu chiuște așa cu chef pe la miezul nopții. Și dl Stavrache a ghicit bine. Strigând: »Numai decât!« aprinde lampa și merge să deschiză.

În adevăr, sunt vre-o douăzeci de voluntari tineri, oale peste grămadă în câteva trăsură, conduși de un oficer și doi sergenți rezervați către Dunăre — la războiu. Poposesc două trei ceasuri aci, să odihnească și caii; despre ziua or să se pornească; trebuie s'apuce trenul militar care trece dimineața la stația cea mai apropiată — cale de vre-o

și morală a elevilor și după absolvirea claselor elementare. I-se votează mulțumită protocolară. Locul pentru adunarea de toamnă se defige a fi în Creaca, unde Ioan Gozman promite, că va diserta. După cernerea propunerilor diverse, presiul mulțumește membrilor pentru viul interes, dorindu-le ca și în viitor și cu mai mare zel și abnegațiune să-și percurgă cărarea, atrage atențiunea învățătorilor la însemnătatea adunării generale a I. R. S. și îi roagă a se presenta la acea adunare. Văzând că toate obiectele puse la ordinea zilei sunt terminate, închide ședința.

Pleacă cu toții la cuartirul învățătorului local, care deși fiind june s'a îngrijit de mâncări și beuturi bune; imi țin de datorință a aminti și câteva toaste înșuflețitoare rostite de dl președinte în sănătatea episcopului și pentru corpul învățătoresc. T. Ioan Gozman mulțumește d-lui protopop-președinte pentru patronajul. Dl L. Kenyeres, oaspe, închină în sănătatea preoții române. Bêtrânul Ioan Gozman felicită pe membrii ca învățători destoinici.

„Un membru“.

Despre dări și aruncuri.

(Urmare).

5. Cei obligați la serviciul militar înscriși cu darea de venit cl. IV. (ca și cei de sub pt. 4) plătesc

cor.,	cor.,	cor.,
10	daoă baza dării nu trece peste 100	
20	" " " trece peste 100 dar nu peste 200	
40	" " " " " 200 " " " 400	
80	" " " " " 400 " " " 800	
160	" " " " " 800 " " " 1600	
200	" " " " " 1600	

Cei înșirați sub punctul 5 plătesc numai atunci darea militară în felul acesta, dacă sînt cuprinși cu darea de venit numai și numai în clasa a IV. a dării de venit, altminterlea sînt supuși dării după felul celor spuse la pt. 4.

După darea pentru eliberarea de serviciul militar nu se măsură nici arunc comitatens, nici comunal.

Despre cei îndatorați cu această dare se poartă evidență pe baza listelor

În vreme de războiu.

— Schiță.

(Urmare și fine).

Popa scăpase din cursa întinsă la capătul pădurii numai prin întâmplare; altminteri puneau mâna poterașii și pe el. Dar toți cetașii sunt prinși... Or să-i pună la casne... ei au să spună tot... tot... Or să pună mâna și pe el. Și popa, apucat de cutremur, își smulgea părul din cap.

— Ce-i de făcut, neică Stavrache? scapă-mă.

— Cum?... Nenorocitul! să fugi! să piei! să te îneci mai bine decât să pue mâne pe tine! în fundul oonii îți pîtrezesc oasele!

Pe când vorbea dl Stavrache, deodată s'aud afară șgomot, strigăte și bătăi puternice în obloanele prăvăliei. Amândoi rămân incremențiți.

patruzeci de kilometri. Sînt mușterii buni, băeți cu dare de mână și cântă și rîd și fac fel de fel de nebunii.

Dl Stavrache face tot ce poate, ca să îndatoreze pe bravii tineri. După-ce au beut binisor, se aștern unul lângă altul, tixiți în cele două odăi mai mari ale hanului. Foarte obosiți, tinerii fără grije dorm buștean. Hangiul, posomorit stă câteva minute la gânduri adânci; dar' deodată fața i-se luminează: înăuntrul frunții a scânteiat o mare inspirație. Omul trece repede în odaie, unde îl așteaptă cu atâta nerăbdare cainicul.

Ce și-au vorbit cei doi frați nu se poate spune, atât de încet și de discret și-au șoptit. E destul a arăta numai ce au făcut. Preotul Iancu s'a așezat pe scaun în mijlocul odăiții. Dl Stavrache a luat o păreche de foarfece și a început să-i reteze pletele; apoi tot mai scurt și mai scurt, unde mai bine unde mai cu scări, l-a tuns la pele,

militare. Pe cât timp durează aceasta îndatorire toți sunt obligați să anunțe la primăria comunală din locul, unde sed, ocupațiunea lor, locuința, cercul de asertare, anul, în care au fost liberați de miliție și întreaga dare directă, cu care au fost însărcinați în anul premergător (darea capului de familie). Pentru scopul acesta sunt niște blanchete tipărite, cari se capătă gratuit. Dacă darea o plătește capul familiei sau stăpânul, trebuie să se spună și numele acestora. Dacă cei îndatorați la aceasta taxă plătesc dare numai în locul, unde își au locuința, pot să spună datele acestea și numai cu gura.

Murind cel obligat la plățirea taxei, părinții sau tutorii trebuie să aducă aceasta în timp de 30 de zile la cunoștința primăriei, de care s'a ținut. Înștiințarea se face prin adeverință de moarte, fără timbru. Adeverința aceasta și-o poate procura și primăria singură.

Darea militară se statorește de direcțiunea financiară pe baza unui concept făcut de primărie și tot aceea se îngrijește, ca consemnarea celor îndatorați să fie espusă spre vedere publică timp de 8 zile în primărie.

Cei-ce au mai plătit darea aceasta pot recura în timp de 8 zile, cei noi în timp de 15 zile la comitetul administrativ municipal; recursul trebuie dat la direcțiunea financiară. Dacă s'au primit două hotăriri conglăsuitoare, nu se mai poate apela, fără dacă hotărîrea comitetului municipal e contra legii sau se deosebește de hotărîrea primă. În cazul acesta se poate apela în răstimp de 15 zile dela înmanuarea rezoluției la tribunalul administrativ. A doua apelațiune trebuie timbrată la suma sub 100 cor. cu 30 bani, la sune peste 100 cor. cu 72 bani.

Când apelează la tribunalul administrativ, are cetățeanul drept să vină în timpul reclămării la comitetul administrativ (cancelaria comitetului suprem) și să ceară să i-se iee la protocol apelarea; în cazul acesta scapă de spesele ou rugarea.

(Va urma).

muscălește. Apoi i-a tuns scurt barba, i-a săpunit-o bine și la urmă i-a ras-o ou perdat. Toate astea foarte degrabă.

La patru despre ziuă voluntarii s'au deșteptat, s'au pus la rând, și s'au numărat. Domnul Stavrache le-a făcut socoteala, a încasat suma de douăzeci și cinci de lei și, mulțumindu-le, le-a zis:

— Uite ce e?... este aici un tinăr, care ar vrea să meargă și el volintir ou dv.. Il primiți?

— E vârstnic?...

— Da.

— Are părinți? ori copii?

— N'are nimic.

— Are formele gata? — a întrebat oficerul.

— Forme n'are; dar... se le faceți dv.

— Asta nu se poate; trebuie să se prezente la divizie.

PARTEA ECONOMICĂ.

„Îndrumarea pentru corespondenții economici”

(Urmare și fine.)

Tăciunile e mai de multe feluri: grăunțos, făinos și cornos. Cel dintăiu în stare necoaptă e vînet-verziu, ear' după-ce ajunge la coacere se poate cunoaște și de pe spic, de-oare-ce plevetele aceluia sînt mai umflute, ca cele de grăunțe. Tăciunile făinos se desvoaltă în deobște înainte de coacerea grăunțelor. Acela adese-ori e imprăștiat de vînt pe pămînt, așa că sîmîndu-se și în anul următor tot holde, acestea se pot infecta din nou de tăciune. Tăciunile cornos se desvoaltă de regulă pe spicele de seacă și stă ca niște coarne eșite afară din plevetele spicelor. Acesta e și veninos, așa că dacă nu se stîrpește cum se cade la vînturat, poate cauza și anumite boale celor-ce se nutresc ou asemenea pîne.

Rugina o cauzează niște bureți, cari atacă frunzele, paiul și spicele, din cari apoi sug materiile nutritoare, ou cari ar trebui să se nutrească grăunțele. Lățirea ruginei o cauzează de regulă timpul umed și călduros, apoi negurile, dese. Dacă pe timpul coacerii holdelor domnește mai multă secetă, ou ploj, atunci rugina nu se poate desvolta, ca când domnesc mai multe ploj și umezeală.

Buruenile sug dela sîmînturi materiile nutritoare, imburuenează pămîntul, umbresc sîmînturile și le ajută căderea, în sfîrșit sîmîntele lor amestecându-se cu grăunțele, le gozesc pe acestea într'un mod așa de însemnat, încât devin ou totul fără de preț, până-ce nu se curățesc. De aceea economul cuminte trebuie să folosească toate mijloacele pentru stîrpirea lor.

Intre mijloacele acestea se numără: aratul miriștei, arăturile afunde de ou toamnă, întrebuintarea sîmînteii curate, plivitul și schimbatul sîmînturilor de așa, ca după cele spicoase, să urmeze de regulă de cele de sapă.

— Da nu s'ar putea să-l luați ou dv. și să-i faceți formele acolo unde vă duceți?

— Ba... s'ar putea.

— Atunci...

Și dl Stavrache aduse în fața camarazilor pe domnul Iancu Georgescu — un tinăr foarte voinic, frumos și curat, ras proaspăt — o înfățișare demnă și severă. Camarazii l-au salutat ou un ura puternic de s'a outremurat hanul și dl Iancu Georgescu, după ce s'a sărutat de multe-ori ou neica Stavrache, a pornit ou vesela bandă, fără să se mai uite înapoi.

De mult nu se mai pomenea acum în sat de preotul Iancu... Se încase? Il răpusese cineva? Nici urmă nu lăsase, par'că intrase în pămînt. În locul lui se orînduise alt preot; nu-l putuseră aștepta oamenii cât lumea; nu putea rămînea sat de creștini fără liturghie.

Insectele stricacioase cum sînt: muștele de Hessen, gîrgărițele, moliile, fluturii de noapte, vespicii și altele se numără între dușmanii sîmînturilor, pentru că dacă se ivesc într'un număr mai mare, fac daune însemnate prin holde până sînt încă pe cîmp sau după-ce grăunțele acelor se așează în hambare sau ouguri.

Sbîrcitul grăunțelor provine mai ou seamă atunci, când pe timpul coacerii aceloră întră fără veste călduri prea mari, cari fac ca grăunțele să se uște fără de vreme, așa că rămîn sîci, sbîrcite și groase. Fiindcă sbîrcitul e un dușman, contra căruia economul nu se poate apăra ou anumite mijloace naturale, trebuie să semene mai de timpuriu, ca pe când dau căldurile prea mari, holdele să fie trecut peste periodul de lapte sau pîrgă.

Ioan Georgescu.

Facerea brânzei.

Dl Vas. S. Moga, profesor de științele agricole în București, a dat ou carte „Alcătuirea unei gospodării rurale” ou peste ou sută figuri intercalate în text. (Prețul 3 lei.) În ea dă sfaturi prețioase despre cum să fie casa și curtea plugarului, economia de vite, cultura galitelor (ouălor), creșterea albinelor, a vermililor de mătase, cultura viei etc. Cartea e scrisă anume pentru popor și ou recomandăm atențiunii preoților și învățătorilor nostri îndeosebi și pentru bibliotecile populare.

Ca să se vadă, cum tractează lucrurile, reproducem în cele următoare ou parte scrisă despre facerea brânzei.

Brânza slabă.

După-ce s'a luat smîntîna, laptele se încălzește la ou căldură de 28—30 grade centigrade, după aceea se pune chiag sau suc de smochină. După 60 minute laptele s'a închegat (partea închegată se numește caseină). După aceea se taie partea închegată ou un cuțit curat în toate părțile, pe urmă se scoate partea închegată și se pune într'ou cărpă curată și se stoarce, ca să nu rămînea zer de loc. Apoi se pune într'ou copae, unde cașul se frămîntă bine, adăogându-se și sare ca 5 la sută din greutatea brânzei.

După-ce s'a isprăvit ou frămîntatul, brânza se pune în burdufuri sau în mici puțini și se dă în consumațiune. Brânza pre-

Când dl Stavrache se întorcea dela parastasul de nouă zile al maică-sii, pe la începutul lui Decembrie — (bêtrîna după-ce zăcuse de inimă rea vre-ou câteva săptămîni, murise dimineața la 28 Noembrie) — se întâlni ou factorul rural... O scrisoare ou timbrul dela Turnu-Măgurele și ou data din ajunul morții bêtrînei. Neica Stavrache a cunoscut slova. Repede, omul deprins ou nu mai aștepta zadarnic vesti dela acela, pe care il credea perdat de-a binele, se închise în odăiță, și desfăcî nervos plicul:

„Iubite neică, mai întâiu nu lipsese a cerceta despre scumpa dv. sănătate, a d-tale și a maicăii...”

Dl Stavrache își șterse ochii ou colțul șorțului și foarte înduioșat, urmă semnele de pe petecul de hîrtie, sosîi așa de departe ca să aducă în liniștitul sat un fel de resunet al sbuciumului din locurile războiului. Fugarul era dinaintea Plevnei. Se bătuse cumare curaj și ou mult noroc în trei rînduri,

parata astfel se numește brânză nedospită. Dacă voim să avem brânză dospită, lăsăm cașul să se dospească 5—6 zile și după aceea îl prefacem în brânză. În unele cazuri ca brânza să nu se usuze, se adaogă și puțin lapte acru. Brânza dospită este mai hrănitore decât cea nedospită.

Brânza grasă.

Această brânză se face din lapte nesmântănit. Mai înainte ide a pune chiagul în lapte, trebuie ca să aibă aceeași căldură ca și la brânza slabă. După-ce s'a pus chiag în lapte, închegarea se face după 15 minute. Celelalte lucrări sînt același ca și la brânza slabă.

Brânza românească.

Această brânză mai poartă numele și de brânză de puțină. Ea se face astfel: După- ce laptele s'a închegat, se scoate cașul și se pune într'un săculeț de pânză, ca să se scurgă puțin de zer, după aceea se pune pe o masă curată și se taie felii sau bucăți potrivite și se mai lasă ca să se mai scurgă zerul; pe urmă se sară și se așează în puțină și după aceea se pune zer peste brânză, ca să nu se strice. Din zer, dacă l fierbem, scoate n urda, ear' din urdă, care este gustoasă la mâncare și hrănitore, dacă o batem cu o lingură putem scoate unt. După- ce din zer s'a scos urda, se întrebuițează la hrana porcilor, sau în bucătărie la acirea bucatelor în loc de oțet.

Brânza de puțină este de o calitate mai inferioară și se mistuește mai anevoe decât brânza de burduf.

Cașcavalul.

Indată- ce laptele s'a muls, se strecoară, se pune chiagul de miel sau de vițel, o lingură la 10 kilogr. de lapte.

Laptele se închiagă la temperatura ordinară, deci nu trebuie să se încălzească. După- ce chiagul se pune, se amestecă laptele cu un bêt de lemn.

Închegarea se face după 50—60 minute după- cum și laptele este mai cald și chiagul mai tare, pe urmă se fărâmă cașul, se bate și se amestecă bine, apoi se lasă 5 minute să se așeze. Apoi se apasă cu mânilor, ca să se adune cașul în vas, sub formă de bulgăr. După aceea se trece sidila (un fel de pânză rară), pe sub bulgărul de caș, se scoate afară și se pune pe o masă (crintă), unde se lasă 5 minute. Apoi se întinde sidila, ca cașul să devie earêși în stare de bulgăr, se leagă si-

dila în această stare 7—8 ore, ca zerul să se scurgă bine.

După acest timp, se desleagă sidila și se lasă cașul pe masă 7—10 ore. Acum se taie felii de 1—2 mm. în grosime și în greutate de 200—300 grame și se aruncă într'o oală sau tinichea în care apa să fiarbă în clo-cote și se amestecă cu un cuțit de lemn, bine, un minut.

Acum se ia cu cuțitul puțin caș din oală și dacă se întinde în fire subțiri de 1 metru, fără ca să se rupă, atunci cașul se poate face cașcaval, dacă nu, se lasă încă 3—5 ore pe masă, până- ce la proba cu apă fiartă, arată, că e gata de făcut cașcaval.

Când e gata, se taie felii subțiri, ca muchia cuțitului, pe urmă se pune într'un hârdău sau puțină, și se toarnă peste el apă fiartă clo-cotind, până se acoperă tot, se frământă și se amestecă cu un bêt lat în forma lopeții de luntre (lat cam de 5—8 cm.), cam un minut, în care timp apa se cam răcește, se scurge apa și se pune altă apă fierbinte, se amestecă din nou, acest lucru se mai repetă încă odată sau de 2-ori cu schimbarea apei și frământatul, până- ce se adună și se leagă tot cașul grămadă. Se răstoarnă în urmă cașul de tot fierbinte pe masă, se rupe cu mânilor, cât se poate suferi căldura, spre a se răcori și când s'a răcorit, îl luăm cu mâna în bucăți, care se pun în tipare sau forme de cerc (vească).

Se lasă în forme și se întoarce, când pe o parte, când pe alta, cu forme cu tot, de 3—4-ori și din 2 în 2 minute, pe urmă se lasă de se răcește.

După aceea, se înțepă cu o sulă lungă de 2 mm., în 4—5 locuri, pe amândouă părțile, se pune în saramură (în care poate sta un an în stare proaspătă), unde se lasă 5—6 ore să iee sare, care pătrunde prin înțepăturile făcute cu sula. În urmă se scoate din saramură și se pune pe rafturi, se sară cu sare grunjoasă și se lasă până a 2-a zi, ca să-și iee sare, după aceea se întoarce cașcavalul, i-se dă altă sare. A doua zi se dă earêși sare și se pun 2 bucăți de cașcaval, una peste alta, a treia zi se dă sarea pe fețele celelalte, punându-se 3 bucăți unele peste altele, a 4-a zi se face același lucru, punându-se 4 bucăți, a 5-a zi se repetă același lucru, punându-se 5 bucăți unele peste altele.

După a 5-a zi, se lasă 2—3 săptămâni, ca să devie bun pentru mâncat, fiind- că înainte de acest timp este crud.

luase un steag dela inamic, într'o încăerare unde ai noștri erau aproape zdrobiți, fusese numit sergent pe câmpul de onoare, căpătând >Virtutea militară< și o decorație rusească. În curând Plevna era să fie atacată cu toată puterea armatelor aliate.

Curios lucru! Cine ar fi văzut figura lui neica Stavrache, presupunând că acela ar fi fost un om deprins să descifreze înțelesuri din chipurile ome-nești, ar fi rămas în mirare pricepând bine că în sufletul fratelui mai mare nu se petrece nimic analog cu bucuria la cetirea veștilor despre succesul de bravură al răpopitului.

Hangiul mototoli hârtia după- ce mai privi bine data: în adevăr, scrisoarea era espedată cu trei zile mai înainte de luarea Plevnei. Dar' acuma... Plevna era luată — asta se svonise oficial în toate unghiurile țerii.

Primarul mai știa, tot din izvor oficial, că voluntarii au să fie liberați zi-

lele acestea spre a se întoarce pe la că- imnuri, fiindcă răboiul s'a sfârșit.

— Dar... întrebând distrat dl Stavrache, ce s'o mai fi făcut cu tâlharii prinți astă primăvară?

Tălharii fuseseră osândiți la diferite pedepse și desigur acum erau și așezați la locurile de muncă.

— Care va să zică, clipi gândul hangiului, nici vorbă n'a fost la judecată despre popa, despre capul și gazda tâlharilor. Aoleu! ce mai judecători!

...Dar' o să îndrăznească să se mai întoarcă?

...Dar' dacă îndrăznește și se întoarce?... Atunci, ce- i de făcut?

...Da! dar' sergentul se poate întoarce; popa, ba!

...Dar' dacă îi vine așa o nebuneală sergentului să spuie că el e stăpânul averii întempe- se ori- ce s'o întempla! că odată a purtat barbă și plete...

Untul.

El se poate scoate d'ădreptul din lapte când îl batem în putineiu, sau că se adună smântâna, care se formează de- asupra laptelui, după- cum am văzut, și apoi o batem.

„AGRICOLA“.

Hunedoara, Iulie 1902.

În 15 l. c. a expirat primul termen fixat de fondatorii însoțirii >Agricole< din Hunedoara pentru subscrierile de cote. Deși până acum numai o mică parte din coalele de subscriere au fost reînapoiate, capitalul subscris atinge suma de 30.000 coroane! Subscrierile continuă pe toată linia și zilnic se înmulțește numărul acelor entuziaști cam- pionii, cari știind să aprecieze importanța acțiunii, se înrolează cu spriginul lor sub steagul ridicat de fondatorii >Agricolei< din Hunedoara.

Greutățile și mai ales rezerva noastră a Românilor în fața acțiunilor noue se pare a fi parată în cazul de față prin scopul măreț, ce și- a luat >Agricola< din Hunedoara.

Ne facem talmaciul adevărului când afirmăm, că doar' dela înființarea primului institut de bani românești, nici o acțiune pentru organizarea unei unice însoțiri, nici o încercare de a înființa o însoțire, o societate nu a fost primită cu un entuziasm și cu o aprobare atât de generală, ca străduința înființării >Agricolei< din Hunedoara.

Și aceasta e de înțeles.

Acțiunile noue, când au condițiile bonității, trebuinței și nădejdiei de progres, totdeauna sînt primite cu entuziasm de toți doritorii de progres. Slavă cerului, poporul român rivnește spre progres.

Laudă fondatorilor >Agricolei<, însoțirea aceasta întrunește condițiile amintite mai sus. Întrunește aceste condiții pentru faptul, că pe steagul acestei însoțiri e înscrisă o astfel de muncă economică, ce e chemată să completeze cu o zală importantă lanțul acțiunii noastre pe terenul economic, e înscrisă o astfel de muncă, ce e chemată să umple un gol simțit, să îplinească o mare tre-

... Da, dar' atunci procurorul îl rade și- l tunde de- a binele.

...O veni?... n'o veni?...

Pe când d. Stavrache își ridică așa de sus interesanta- i clădire de ipoteze, iacă- te altă scrisoare: e tot din Turnu- Măgurele — de astă- dată însă e slovă străină... Slovă străină!... Ei, lucru Dracului!

>Salutare domnule Stavrache, n'avem onoare să vă cunoaștem, dar' venim să îndeplinim rugămintea unui brav camarad, sublocotenentul Iancu George- scu, voluntar înscinat din grad în grad în timp de campanie, mort pe câmpul de onoare de trei gloanțe inimice primite în pantece. Am stat la căpătâiul lui plângând până când a închis ochii. Mare păcat, că s'a prăpădit așa viteaz soldat! Un moment nu a arătat lașitate; deși foarte slăbit de atâta durere și pierdere de sânge, tot glumea zimb- bind, și- a cântat singur poezie foarte frumoasă: vecinica lui pomenire! apoi ne- a

buință și să vină în ajutor agricultorului român.

Că nădejdea de progres se nasc pe urmele acestei munci să confirmă prin faptul, că munca aceasta e menită să fie în serviciul țeranului român, în serviciul talpei, pe care se ridică ori-ce progres al unui popor, dar' mai ales al poporului nostru constatător aproape în totalitate din țerani agricultori.

Eată de ce spunem că e natural entuziasmul, ce 'l-a produs apelurile fondatorilor însoțirii »Agricola« din Hunedoara.

Acum când cu bucurie vestim publicului românesc, că însoțirea »Agricola«, cu ajutorul lui Dumnezeu și cu sprigul marelui public românesc, nădăjduite a-și începe activitatea în proximele luni — imediat după secerișul anului acesta — facem de nou apel la toți bărbații noștri de bine să se grăbească a se înscrie între membrii acestei însoțiri.

Apelul nostru — se impune mult prin slabele prospecte, ce ne imbie roada anului curent.

După frigul păgubitor al lunei Maiu, o mare parte din ținuturile locuite de Români au fost inundate de ape năprasnice. Văile Murășului, Someșului, Oitului și ale Târnavelor au fost sub apă, ce a înmormântat atâta putere de bogăție, lăsând mii de familii în preajma lipsei de pâine.

O acțiune de salvare, în astfel de împrejurări, se impune cu putere.

Recunoaștem, că noua însoțire »Agricola« ori-cât de mult ar dori, nu va fi în stare să satisfacă acestei acțiuni. Dar' afirmăm că noua însoțire, în cazul când numărul membrilor ei se va înmulți, va pute să muncească mult în această acțiune de salvare.

Umăr la umăr cu băncile noastre — »Agricola« va îndeplini cu sîrguință rolul de intermediator între producții mari și băncile noastre, care la rândul lor vor pune la dispoziția clientelei lor bucatele trebuincioase pentru lipsele zilnice. În anumite ținuturi »Agricola« va opera direct între consumenții și producții de bucate — ear' în ținuturi mai îndepărtate se va pune cu drag în ser-

dat adresa dumitale și ne-a rugat să-ți scriem negreșit să-ți ierți, fiindcă acuma s'a spălat în sânge, și să-ți spui mai-că-sii, bătrânii, pe care o cunoști, să-ți poarte regulat de grija sufletului. Pe urmă a început să aiurească și s'a sfirșit.

»Salutare: sub-loc, Marin Dobrescu, sergent-major, George Popescu».

D. Stavrache a plâns mult, mult, sdrobit de trista veste. Dar' un bărbat trebuie să-și facă inimă! nu trebuie să se lase copleșit așa de durere. A strins bine scrisoarea; s'a spălat frumos pe ochi; a pus caii la brișcă și a plecat repede la tîrg să întrebe pe advocat, cu ce forme intră cineva regulat în stăpânirea averii unui frate bun pierdut, care n'are alt moștenitor.

Caragiale.

Doina Țigănească.

Frunză verde alunecă,
Unde ești tu pipa mea,
Să mă uit în fundul tău,

viciul acelor bănci românești, cari vor nisul să-și ajute clientela ajunșă, prin inundații în lipsă și de ale pânei.

Ar fi o greșală neiertată de politică economică faptul ca în fața aștorfel de inundații și lipse de roada să se îngăduie ca țeranul român să ajungă pe mâna gheșeftarilor fără suflet, ce-și fac »aşa bun« din astfel de plage.

Nutrim nădejdea, că bărbații poporului român apreciază pe deplin cele spuse și se vor grăbi a se înscrie între membrii »Agricolei« din Hunedoara — înlesnind prin aceasta munca ideală, ce 'și-a propus această însoțire. Coale de subscriere și prospecte trimite și subscrișul.

Nicolau Macrea,
comptabil de bancă în Hunedoara.

SFAT.

Boalele puilor. Puii bolnavi trebuie separați și puși singuri într'un coteș și să li-se dea carne fiartă și ouă, amândouă tocate mărunt, și să fie lăsați să mănânce cât vor putea. În curând se vor însănătoși și vor alerga prin curte și grădină împreună cu ceilalți.

Adesea se arată boala la păsările cu oase tari și mai ales la cocoși: dacă li punem într'un coteș călduros, care e așezat în fața soarelui, și li hrănim cu carne și ouă, cu pâine albă muiată și cu sēmēnță de cânepă, se vindecă în curând și se dezvoltă bine. Boala aceasta se arată cu deosebire la curci, cari și ele au sistemul oaselor mai dezvoltat și corpul greoi. Hrănirea cu carne fiartă tocată servește și la vindecarea puilor de rață. În lipsă de carne rimele sînt foarte bune.

Știri economice, com. industr. jurid.

Conscrierea animalelor. În comit. Sibiiului sînt 18.734 cai, vite 59.632, bivoli 11.292, oi 72.523, capre 5192, porci 27.151, armăsari de prășilă 9, tauri de prășilă rasă ungurească 25, rasă străină 107, tauri de bivoli 39, veri de prășilă 183, berbeci 870, măgari 10.

Doar' mai scot puțin băgău
Și să-ți pun pe cea măsă,
Doar' va trece earna grea.
O uscată-i a ta gușă,
O să te trântesc de ușă;
Când aflu tăbac în tine,
Poți să știi că-mi pare bine,
Ear' când te vîd făr' de smoală,
Păru pe cap mi-se scoală.
Nimic de nu aș avea,
Fie scrum în pipa mea,
Atuncia sînt avut mare,
Merg pe jos ca și călare,
De sînt și gol și flămînd,
Umblu voios fluierînd.
Cu sculele pe cărare,
Doară capăt de mîncare.
Lucru și pentru un ban
Și pe o țavă de duhan,
Că așa ne-a blăstemat
Noe când s'a îmbătat,
Să umblăm din țeara 'n țeară
Și să fim tot de ocară.

Com. de R. Albu și A. Popovici.

Imprumutul bosniac. Se anunță din Viena, că băncile vieneze reunite și Union-Bank au cerut camerii vieneze de bursă să înscrie oficial imprumutul bosniac de 78 milioane cu 4 $\frac{1}{2}$ % pentru trebuințele țării.

Comunicarea cu oficiile consulare. Camera comercială din Brașov atrage atențiunea celor interesați, că la rugărilor adresate consulatelor să alătore totdeauna și marcele postale trebuincioase pentru francarea răspunsului.

Comerțul estern al monarhiei. În 1901 a fost de 16942 milioane cor. la import și 19911 la esport.

Reuniunea economică din Orăștie. Duminecă »Reuniunea Economică« din Orăștie și-a ținut adunarea generală a 2-a, în o sală a școalei din loc, fiind de față vre-o 35 membri. A presdat-o vice-președintele A. P. Barcianu. S'a cetit raportul comitetului despre activitatea din anul trecut, apoi scoteliile anului trecut și luându-se la cunoștință s'a dat comitetului și casșarului absolutului.

Di C. Baicu a ținut apoi o prelegere economică stăruind pentru a se folosi și poporul nostru de uneltele și mașinile perfecționate în lucrarea economiei sale ca avînd pe urma lor mare folos, și peste tot pentru lucrarea mai rațională a întregii economii.

S'a statorit apoi bugetul pentru anul curent, cifrându-se la intrate cu 1442 cor., la eșite cu 1140, rămînd un excedent de vre-o 300 cor.

A urmat reconstituirea comitetului pe un nou period de 3 ani.

FELURIMI.

Iubileul clopotului. În secolul al XX se vor implini 1500 de ani, de când s'a introdus în biserică clopotul. Mai înainte se întrebunța toaca, care s'a păstrat până în ziua de astăzi în biserică orientală. Primul clopot s'a introdus în secolul V. în catedrala din Nola (Campania) și despre originea lui se povestește următoarea legendă: Episcopul Paul din Nola eșise în spre seară la plimbare. Episcopul ajunse într'o rariște de pădure. Era o liniște desăvirșită în natură. Soarele sfînșia și strălucirea ultimelor sale raze reflecta admirabil purpurul cerului asupra frunzelor verzi.

Copleșit de impresia aceasta frumoasă, episcopul își înclăță mîinile și esclamă: »Stăpâne al ceriurilor, dă semn despre tine că ești lângă mine și că vei rămîne până la sfirșitul vieții mele!« Și deodată se auzi în liniștea cea mare un sunet misterios de clopot. Erau florile numite »clopoței«, pe cari mișcându-le adierea vîntului, produceau acel sunet misterios. Episcopul a făcut atunci să se toarne un clopot uriaș de metal, pe care 'l-a așezat în turnul catedralei din Nola. În secolul VI-lea întrebunșarea clopotelor s'a generalisat deabinele și la 590 s'a introdus și la bisericile din Roma.

CRONICĂ.

„Dar de Paști“. Din toate părțile ne sosește știrea, că »Darul de Paști« al »Foi Poporului« se confiscă. Nare a face. Una însă ne miră: sunt oameni, cari s'au spăriat de lucrul acesta. Nu se teamă de nimic, căci nimic nu pot păși. Care mai are cărticica, o dă slujbașilor, cari 'i-o cer, care nu o mai are n'o poate da și cu atâta s'a isprăvit. Icoana lui Buteanu și așa e în inima fie-cărui Român. Goana pornită poate să fie pentru Românul verde numai un nou indemn, de a-și susține foile naționale nu numai abonându-le însuși, dar' lucrând cât mai mult la lăfșirea lor și printru alți cărturari săteni, de cari, slavă Domnului, avem mulțiori.

Sinod tractual. Din Sălciova ni se scrie: În 12 Iunie a. c. s'a ținut sinodul extraordinar al tractului gr.-cat. Îndol la Sălciova-de-jos. Cu ocaziunea acestui sinod nu pot să nu apostrofiez îndolența și nepăsarea, ce le-a manifestat preoțimea tractuală absentând în număr considerabil. Preoții prezenți s'au manifestat cu dreaptă indignare pentru absenți și au decis impunerea unei pedepse de bani de 10 cor. asupra fiecărui preot absent. Pedepsa are de a se încasa prin protopopul tractual.

La orele 8 dimineața s'a început sf. liturgie la care a pontificat protopopul tractual George Suciu, însoțit de preoții Raț și Cimonea, cântările au fost executate de preoții, Lucaciu, Murășan, Hătegan conducând preotul Marcu din Silvaș. Protopopul a ținut o prea frumoasă predică ocazională. La finea sf. liturgii s'a servit parastasul pentru repausul sufletului preotului din Băișoară Gavrilă Oltean, apoi sfînșindu-se apa, s'a binecuvântat nou zugrăvita biserică.

După amiază s'a început ședința sinodală, care, deși au fost de față puțini preoți, a decurs cu mult și viu interes. Dintre propuneri cea mai de căpetenie a fost propunerea preotului Emil I. Marou, de a se înființa un fond tractual, ceea ce s'a primit cu însuflețire. S'au ales apoi 4 membri spre a compune un proiect de statute, în persoanele preoților Emil I. Marou, B. Murășan, Nic. Racovițan și Stefan Mariș, cari la proximal sinod de toamnă au a înainta sinodului întreg proiectul, spre a se activa fondul încă în anul acesta ori cel mult cu începutul anului viitor. — Sinodul și-a exprimat condolența pentru repausul marelui arhierou Mihail Pavel — totodată și pentru repausul preotului G. Oltean din Băișoara. — Preotul Murășan își cetește disertația »Preotul Român« lucrată cu multă pricepere și ascultată cu atențiunea și serioșitatea ce 'i-se cuvine unei disertații pe deplin reușită. Ședința se ridică la orele 4^{1/2}, după amiază.

Seara la 7 ore s'a început petrecerea în școala din loc la care a luat parte un frumos și ales public. Petrecerea a durat cu animație până în zori.

Dl Dr. Ioan Bucur, medic în Micăsasa, a făcut examenul de fizio la universitatea din Cluj.

Medici în Germania. Germania are 28.174 medici, cu 800 mai mult ca anul trecut. Dintre acestia 62%, au un venit anual mai mic de 3000 mărci. Pe tot anul mor cam vr'o 500 și es vr'o 1350 medici noi.

Esplorări? Aflăm din un ievor demn de crezământ, că ținuturile locuite de Români sânt cutriate de doi străini, un Englez și un Francez, însoțiți de viceșpanul respectivului comitat și de alți Maghiari fruntași »Comisia« cercetează pe fruntașii Români și le pune diferite întrebări, cu scop de a scoate la iveală, că Românii sânt foarte mulțumiți în Ungaria. Englezul și Francezul au să o trimbițe aceasta în lumea mare. Ni se scrie, că una din întrebările ce pun domnii, este, că n'ar dori (!) Românii să se împreune cu România? Englezul și Francezul iau în scris toate răspunsurile, așa după cum le talmăcesc însoțitorii maghiari.

Facem atent publicul nostru a nu sta de vorbă cu »comisia« aceasta și a ne avisa despre păsurile ei.

Pentru sf. biserică. Biserica din Macoviște a fost de curând infrumșetată cu mai multe lucruri de sculptură, cari pe lângă aceea, că servesc spre infrumșetarea casei lui D-zeu, sânt o dovadă vie despre talentul artistic al tinărului sculptor, din ale cărui mâni au eșit.

Anume domnul Iosif Iuliu Bosioc, fiul cel mai tinăr al binecunoscutului sculptor Nistor Bosioc din Berliște, — a împodobit biserica noastră cu toate ușile dela sf. altar; ambele străni; ambele tronuri; și cu toate scaunele bărbaților.

Toate aceste obiecte sânt ca sculptură în privința frumșeții, proporțiunii și masivității lor, cu atâta măiestrie lucrate, încât ori cine trebuie să recunoască, că aceste ar pute servi de podoabă și la o biserică catedrală.

Frumșeța sculpturii din biserică noastră o dovedește și împrejurarea, că creștinii dela mai multe biserici din comunele învecinate văzând sculptura din biserică noastră, s'au îndemnat a procura și pe seama bisericilor lor lucruri de sculptură după modelul celor din biserică din Macoviște.

Numitul domn Iosif Iuliu Bosioc pe lângă darul seu de sculptor mai are și o inimă de creștin și Român adevărat, care luibește frumșeța Sionului; căci dînsul pe lângă prețul destul de modest, cu care a lucrat obiectele de sculptură mai sus înșirate, a făcut fără plată, adică: a donat sf. noastre biserici ușile împărătești dela sf. altar, cari pe bani cumpărate ar fi costat aproape 200 cor.

În numele comunei bisericesti de aici vin a aduce și pe aceasta cale cea mai sinceră mulțumită domnului sculptor Iosif Iuliu Bosioc, pentru jertfa frumoasă, pe care o a adus sf. noastre biserici.

Acelor on. comune bisericesti, cari au lipsă de sculptură bisericască, îmi permit a le recomanda cu toată căldura pe dl Iosif Iuliu Bosioc din Berliște, ca pe un om onest și creștin bun, cătră carele se poate adresa ori-și-cine cu toată încrederea. Simeon Olariu, învățător.

— Ioan Pop Alexă a dăruit pentru biserică din Bicaș un potir de argint suflat cu aur cu toate apartinențele în preț de 60 coroane, un rînd de vestminte bisericesti în preț de 60 cor. George Catrinoi Nistor cu soția sa Anghilina, un rînd de vestminte bisericesti în preț de 60 coroane. Ioan Tepeș al Catrinei cu soția sa Ana, o cădelniță de argint de China 24 coroane. Doamna Amalia de Pop născută Orbonaș, soția dlui Dr. Ladislau de Pop, jude la tabla regească în Timișoara, a binevoit a dona bisericii gr.-cat. din Timișoara, o candelă de argint frumos lucrată.

— Domnul George Pop de Băsești a cumpărat spre mărirea lui Dumnezeu pe seama bisericii gr.-cat. române din Băsești, o sfântă evanghelie cu litere latine tipărită în 1900 în preț de 52 cor.

Un Român distins. Din Graefenberg ni se scrie, că comisiunea administratoare a băii »Freiwaldau-Gräfenberg« a ridicat un monument cu inscripțiunea »Hosan-Quellen« în onoarea dlui Dr. Ioan Hosan, care timp de un pătrar de veac a fost medic balnear în Graefenberg. Monumentul se va desvîli în săptămîna viitoare. Meritata distincțiune de care s'a împărtășit dl Dr. Ioan Hosan ne înveselește inima.

De-ale gendarmeriei. În comuna Egreș din Torontal a arestat gendarmii cinci neveste și fete bănuindu-le, că ar fi furat. Ei le-au dus la primărie, unde le-au bătut fără milă. Una dintre ele a ameșit de dureri și numai mulțumită ajutorului dat de notărășia și-a venit în ori. Se spune, că s'a introdus cercetare, mai ales, că s'a dovedit nevinovăția acestor femei.

Intr'un cîas cu noroc. Zilele acestea s'a întemplat la Sculeni (România) căsătoria cunoscutului comerciant Th. Munteanu în vîrstă numai de 120 ani, cu vîduva Eleonora Theodorescu. Fericirii căsătorii numără laolaltă aproape 200 rose. Toate urările noastre de noroc și rodnicie mult invidiatei părechii.

Tălhărie. În Săliște (l. Sibiu) s'a întemplat o crimă nouă. În noaptea din 2 spre 3 l. c. au intrat hoți în pivnița unei femei de-acolo furând o mulțime de lucruri. Când a eșit biata femeie în curte, unul dintre hoți a pușcat asupra ei, rîsturnându-o la pămînt aproape moartă. Hoții n'au fost prinși încă. După-cum aflăm starea femeii a început să se îndrepte.

Pojarul bîntue în Avrîg. Până acum s'au îmbolnăvit peste 50 de copii, cei mai mulți însă sînt pe cale de însănătoșare.

Pelagra, o boală grozavă, care bîntue mai ales în România și mai puțin și în Italia, și duce pe mulți la sinucidere, s'a ivit din nou și pe la noi. În Rășinari s'a constatat un astfel de caz. Bolnavul a fost adus la spitalul din Sibiu.

Inecat. Joi în săptămîna trecută a dispărut o fetiță de 6 ani din casa părinților sei din Garariu. La început credeau părinții, că s'a ratocit pe undeva, văzînd însă că trec două zile, fără să vină acasă, bănuiră, că s'a nenorocit. Căutară prin fântână, fără să-i dea de urmă. Cercetînd și prin alvia riului Cibin, au aflat cadavrul bietei fetițe între niște pietri.

După tată — fiul. Cetitorii noștri n'au uitat de marele hoț Krivány din Arad, care furase sute de mii din banii copiilor săraci, ca să poată trăi în petreceri și lux. Ce creștere a dat copiilor sei — și nu se putea altminteri — se vede din cele întemplate acum de curînd: Fiul lui, un băiat de 16 ani, a intrat în posta din Izsép, a spart cassa și a furat banii aflași acolo. El a fost prins în Cinci-biserici.

Atentat. În contra trenului, în care călătoria regele Italiei, s'a făcut un atentat cu pietri. Atentatorul a fost prins. La judecată a declarat, că e anarchist și a vrut să omoare pe regele, dar' fiind sărac, nu și-a putut cumpăra revolver. Smintitul se numește Gueriero.

O mare nonorocire s'a întemplat pe Dunăre. Zece tineri din Pesta-nouă au făcut o călătorie de plăcere în câteva luntri. Îscîndu-se un vifor, luntrile s'au rîsturnat. Trei matrozi le-au sărit într'ajutor, dar' și luntrea lor s'a rîsturnat. Cu totul s'au inecat 13 oameni.

Crimă înfiorătoare în Budapesta. În capitală s'a săvârșit săptămâna trecută o crimă, care a îngrozit lumea. Intre Jidanii cămătari de-acolo era unul, Erdei — mai de mult sigur, că a avut alt nume — care vindea tot felul de aurării la oameni mai săraci, dela care își primia banii în rate. Se înțelege, că mărfurile le vindea totdeauna cu preț îndoit și întreit. Deunăzile s'a dus la nevasta unui meșterăș oinstit, ca să-i ceară niște rate. Aceasta, o femeie stricată, care cu viața ei necinstită a amărât pe bărbatul ei, n'avea parale. Jidanul a început cearta, femeia l-a luat de gât și l-a sugrumat. Văzându-l mort, l-a ținut aproape ziua întreagă în odăa de dormit, apoi câtră seară a luat un cuțit și un topor și l-a făcut bucăți, pe cari le-a așezat în căruciorul, în care își culca copilășul, ducându-le lângă Dunăre și descărcându-le acolo. Crima a fost descoperită și acum își așteaptă răsplata.

Masa studenților din Brașov. După darea de sumă, ce ni s'a trimis, aceasta instituție de binefacere are o avere de 17 mii 198 cor. 54 bani și 4600 în hârtii de valoare din România. Până acum s'au aflat 5 persoane creștine, cari au făcut fundațiuni pe seama mesei studenților.

Procesul Idiceniilor, cari s'au împotrivit când cu pertractarea comasării din 18 Ianuarie a. c., s'a sfârșit, fiind condamnați 43 din cei 90 acușiți. Cea mai grea pedeapsă a luat-o țeranul I. Kondert, care amenințând pe proprietarul Klooss, cel ce ceruse comasația, a dat signalul pentru revoltă. Intre cei achitați (liberi de pedeapsă) e și un bărbat și o veduvă, cari zac și acum din cauza rănilor făcute de gloanțele gendarmilor. O inimă încântă a arătat proprietarul Klooss, care a cerut dela tribunal să pedepsească pe câțiva și cu 200 cor. Tribunalul a trebuit să-i împlinescă cererea, așa că bieții țerani mai au și alte năcazuri.

Tirît de moarte a fost băiatul de 6 ani Nicolae Murazescu din Valea-lungă (Bănat). Câțiva băieți s'au legat cu o funie unii pe alții și au pornit pe un deal Nicolae a căzut la pământ și ceialalți l-au tirît după ei, până a rămas mort.

O întâlnire în temniță. Pavel Negru din Icloda fusese condamnat la șase ani temniță. Liberându-se, a venit la procurorul din Timișoara, ca să se înștiințeze. Pe coridorul dela tribunal vede 2 gendarmi aducând un flăcăiaș. Uitându-se mai de-aproape recunoaște în el fiul său, care făcuse o ispravă slabă și trebuie să-și dea acum seamă înaintea judecătorului.

Zăpadă vara. Duminecă noaptea a zins în munții Brașovului până aproape de Săcela. Călătorii la Predeal credeau, că sânt în mijlocul ernii.

De dragul g'șeftului. La sărbătoarea catolică a Jorii verzii când credincioșii merg în procesiune pe stradă, făcuse un Jidan din Köln gheșefturi bune mai ales cu vnzarea crinilor, cu cari se împodobesc Ietișele. Ca să se arete mulțumitor, a făcut înaintea prăvăliei lui un altar, pe care a pus icoana cu Cina cea-de-taină, și când s'a apropiat procesiunea de prăvălia lui a înghenunchiat cu toți Jidanașii. Ce nu-ți face Jidanul pentru chiștig!

Biserica părăsită. Din Beșineu ni se scrie: În 5 l. c. fiind adunat poporul la serviciul divin, după începerea sf. liturgii fiind un vânt foarte mare, acesta a răsturnat o fereastră dela altar și fereastră a căzut pe potir și s'a vrsat

sf. cuminecătură toată pe masă; preotul făcându-și cruce zise: Doamne iartă-mă! și se duse acasă.

Trist lucru este acesta, foarte trist, că trupul și sângele Domnului se se verge jos. Rușinea aceasta cade numai și numai pe poporul neascultător de păstor, fiind oameni nepăsători, căci în biserică te plouă ca afară fiind coperișul de zeci de ani stricat. Oare un popor întreg nu-i în stare a coperi batăr o sf. biserică să nu plouă într'insa, nu că nu pot, că doar sânt săraci, dar' nu vreau ei. E rușine, ca 100 familii să nu poată coperi o biserică.

Oare dacă un poporean de-i cât de sărac își îmbracă trupul său și al familiei sale, ba încă așa de galant cum nu se vede la un om sărac și chiar și gazdă, de ce oare să nu poată cu toții la olaltă îmbrăca, acoperi casa Domnului, care e la toți, la unul ca la altul, atât la gazdă, ca și la sărac. Mare rușine!
Cetitorul.

Cununa lui Iancu așezată eărăși pe mormântul lui. Când procurorul a insultat pe eroul nostru național Iancu la Alba-Iulia, — o ceată de tineri universitari a mers de a încununat mormântul eroului.

Se știe apoi ce a urmat: prigonirea tinerilor, confiscarea cununii de pe mormânt, purtarea ei prin judecăți dimpreună cu cei ce au pus-o pe mormânt, ear' un tinăr G. Novacovici, chiar săptămâna trecută a intrat în temniță pe 2 luni la Seghedin, pentru vorbirea ținută acolo, de unde Dumnezeu să-l readucă sănătos. Tribunalul însă a hotărât a da înapoi cununa confiscată.

Mercuri cununa a fost reprimită de tinerime, ear' Joi o grupă de Români însuflețiți, dl Fr. Hosszu-Longin, tinărul Novacovici, Dr. Iustin Pop etc., au plecat din Deva cu trăsuri la mormântul eroului la Cebea, cu cununa în frunte și au așezat-o de nou pe mormântul eroului.

Ultim cuvânt. Duplica dlui Ioan Muntean din numărul 25 al „Foii Poporului” o întregesc numai prin următoarele: „Și eu doresc, că ori-cine se vină să vadă grădina școlară, nu cea dela cuartir, și dacă nu vor afla acolo altoi și tot felul de legumi, afară de ceapă, am să pun și eu pond pe aprecierile dlui Muntean. De altcum cunoscând acum cine e autorul raportului nu află de lipsă a mă estinde mai departe. Ioan Platoș, învățător.

Din statistica lui Maiu. În Maiu s'au născut în Ungaria, Transilvania și Croația 60.923 copii și au murit 46.992, între cari 24.455 copii sub 7 ani. Cele mai multe nașteri au fost dincoace de Tisa, cele mai puține în Bănat. Cele mai multe cazuri de moarte în Ardeal, cele mai puține pe pustă și dincolo de Tisa. *Căsătorii* s'au încheiat 16.085.

În Maiu s'a dat 9103 *pasapoarte*, cele mai multe în Zemplin (1030), Brașov (517), Sibiiu (596), Maramureș (472), Făgăraș (399), Trei-scaune (356), Târnava-mare (324) Ciuc (309), Alba-infer. (155), Torontal (148), Târnava-mică (100).

Cutremur mare de pământ a fost în Salonic, Macedonia. S'au surpat case și s'au prăpădit și oameni. Locuitorii au fugit la câmp, unde așteaptă cu groază ziua de mâine. Sguduiturile s'au repetat câte-va zile dearîndul.

Darea la noi și airea. În Franca cea bogată se vin de locuitor 3 cor. 72 bani dare, în Belgia, tot așa de bogată, 3 cor. 30 bani, la noi în Ungaria și Ardeal, din care pleacă cu zecile de mii oamenii din cauza sărăciei, se vin de cap 5 cor. 82 bani. Și se nu uităm, că dările cele mai multe sânt puse pe sărăcime.

Ușurarea soldaților. În primăvara aceasta s'au ținut în ministerul de războiu consfăturil. cum s'ar pute ușura povara, ce trebuie să o poarte soldații. Dintre propuneri s'a primit una referitoare la raniță (vișel) și cartușiere (pătrînțaș), a căror greutate va fi scăzută în mod simțitor.

Castrele de concentrare. Englezii se laudau mult cu mila lor, care i-a făcut să adune pe femeile, copiii și bătrânii buri în castre (lagăre), ca să nu moară, vezi Doamne, de foame. Castrele acestea au fost înăe curat ogne pentru bieții Buri, căci după o statistică publicată de Englezi, au murit în ele 20.047 Buri, între cari 15.208 copii sub 12 ani.

Din statistica populațiunii. În Făgăraș au fost 6457 locuitori, între cari 1243 Germani, 2292 Români și 2911 Maghiari. — În Râșnov 4801, între cari 2611 Români, 1848 Germanii și 223 Maghiari. — În Codlea 4449, și anume 2771 Germani, 1436 Români și 233 Maghiari. — În Agnita 3940, și anume 2565 Germani, 847 Români și 161 Maghiari.

Moartea doamnei Hajdeu. Cu adâncă părere de rău anunțăm încetarea din viață a doamnei *Iulia Hajdeu*, vrednica soție a ilustrului nostru istoric dl B. P. Hajdeu.

Doamna Hajdeu a murit la Câmpina și va fi înmormântată la București în cimiterul Bellu.

La „Reuniunea română de agricultură din comitatul Sibiiu” s'au înscris de membri ordinari dl Mihail Ittu, forestier în Săliște; Cassa de păstrare „Mielul” din Poiana și dl Cornel Muntean, vice-notar în Cărpeneș.

Un nou monah. Duminecă în decursul sfinteii liturgii celebrate în mănăstirea *Hodoș-Bodrog*, a fost tuns întrun monah de cătră arhimandritul *Augustin Hamsea* asesorul consistorial, archidiaconul *Dr. Elis Cristea*, dându-i-se numele *Miron*.

Avis. Dl avocat Dr. Dionisiu Loginu aduce la cunoștința publicului, cum că și-a deschis cancelaria advocațională în Bistrița (Beszterceze) strada Nouă din jos (Untere-Neugasse) nr. 14.

Gimnasiul de stat din Sibiiu. Luăm din anuarul acestei școale următoarele date statistice. Numărul total al elevilor a fost de 505. Dintre acestia au fost după confesiune: 205 gr. orientali, 61 gr. catolici, 142 romano-catolici, 45 ev. ref., 21 ev. a. c. 3 unitari, 28 mosaici.

O moșie mare cumpărată de Români. Din Comoriște (comitatul Caraș-Severin) ni se scrie, că un consorțiu de 13 Români a cumpărat proprietatea de 800 jugere, case și alte edificii economice de acolo a proprietarului nemeș Aron de Despinits cu prețul de 180.250 cor. De am pute înșira în fiecare zi câte o astfel de veste îmbucurătoare!

Concursuri bis-școl.

Archidieceza gr.-or Sibiiu. Posturi învățătoarești în *Arpașul-super.*, *Porumbacul-super.* răsărit., *Sebeșul-inf.*, ppresb. Avrigului; *Bucium-Cerb.*, *Bucium-Isbita*, *Buninginea*, *Cărpineș*, *Ciurulsasa*, *Roșia cu Corna*, *Bucium-Sat*, ppresb. Abrudului; *Sighișoara (2)*, *Hetur*, *Daia-săsească*, ppresb. Sighișorii. *Dieceza gr.-or. Arad.* *Roșia cu filia Obârștia*, ppresb. Radnei, *Gros-Batta*, ppresb. Lipovei.

Știri din piață.

Sibiu. Grâu, hl. 14.40—15.60, șecară 9.—10.80, orz 9—10, ovăș 5.40—6.40, cucuruz 8.20—9.40 cor.; 10 ouă 40—44 b.

Piața banilor din Sibiu. Galbiful 11.20; 20 lei (hârtie) 18.96; 20 lei (argint) 18.84; lira turcească 21.40; lira engleză 23.88; 20 marce germane 23.39; napoleonul 19.02; rubla (hârtie) 2.52; rubla (argint) 2.44 cor.

Budapesta. Grâu 50 chlg. 8.05—8.40; șecară 6.85—7.05; orz 5.55—6; ovăș, 6.65—6.80, cincantin —.

POSTA REDACȚIEI ȘI ADMINISTRAȚIEI.

Pentru abonenții din America. Din nou rugăm pe cei-ce își abonează „Foia” pentru America să ne scrie, când trimite banii, și o carte postală sau o epistolă cu adresa întregă, căci pe mandate nu o căpătăm nici-odată.

Dlul I. Racolța și V. Hude. 1. La librăria Vasile Krafft în Sibiu. 2. Vă adresați la orice librărie din Budapesta. În Sibiu nu se află.

Dlul B. Popu, Berind. După lege jumătate din averea dobândită de bărbat împreună cu femeia e a acesteia. Dacă are dovadă, că a plătit ea cele 200 fl. datorie, poate să ceară să i-se socotească acești bani deosebit din moștenire. Mandate postale am trimis la toți abonații.

Dlul I. Dobrotă, Conița. Regulament de serviciu capeți la noi cu 40 cr.+5 cr. porto. Gramatică în limba germană și română capeți la librăria V. Krafft în Sibiu cu 1 fl. 40 cr.+10 cr. porto.

Dlul T. Libeg. Lucrarea n'o pot trimite necompletată cu tot materialul, căci ar face impresie neplăcută asupra dlui Bianu. Noi s'utem prea încărcăți cu munca, ca să putem copia, ce ar mai trebui. — Mulțumiri pentru cele scrise.

Dlul Dion. Hetea, Micuș. Nu s'ar afla nime să dea pentru un roman de-odată 25 cor. 80 b. Poate cu alt preț.

Dlul Const. Pascu, Beșineu. Dacă bătrânul e neputincios, pe băiat au să-l iee numai pe

8 săptămâni la miliție, așa că s'ar pute însura.

Dlul Nic. Lazar, Racovița. Ai plătit abon. până la finea anului.

Din cauza lipsei de spațiu vom da celelalte răspunsuri în nrul viitor.

Pentru redacție și editură responsabil: **Victor Lazăr.**

Proprietar: Pentru „Tipografia”, societate pe acțiuni: **Iosif Marschall**

Prăvălia cu birt

care există de 15 ani, într'o comună mare lângă Lugoș, din cauză de permutare, este **de închiriat.** 60 1—1

Informațiuni la administrația foii.

Atelier de lăcătușerie în Sibiu.

Subsemnatul aduc la cunoștința onoratului P. T. public, cum că după o praxă de mai mulți ani în cele mai renumite ateliere din monarhie și străinătate, ca al dlui Valerian Gillar, lăcătușul de artă și construcție al curții ces. și reg. din Viena etc. etc., mi-am deschis un

atelier de lăcătușerie de artă și construcție

în Sibiu, Rosenanger nr. 9 (Tirgul brânzei)

unde efectuesc tot felul de lucrări aparținătoare acestei branșe, precum:

Porți de fer, balcoane, terase, galerii, grilajuri de scări și morminte, marchise, antreuri, luminătoare, case pentru flori (florări) etc. etc.

în ori-ce stil și după cele mai noue modele. — Afară de aceea am totdeauna în depositul meu cele mai practice și mai bune

sobe de bucătărie

cât se poate de solid încrate și cu prețurile cele mai moderate.

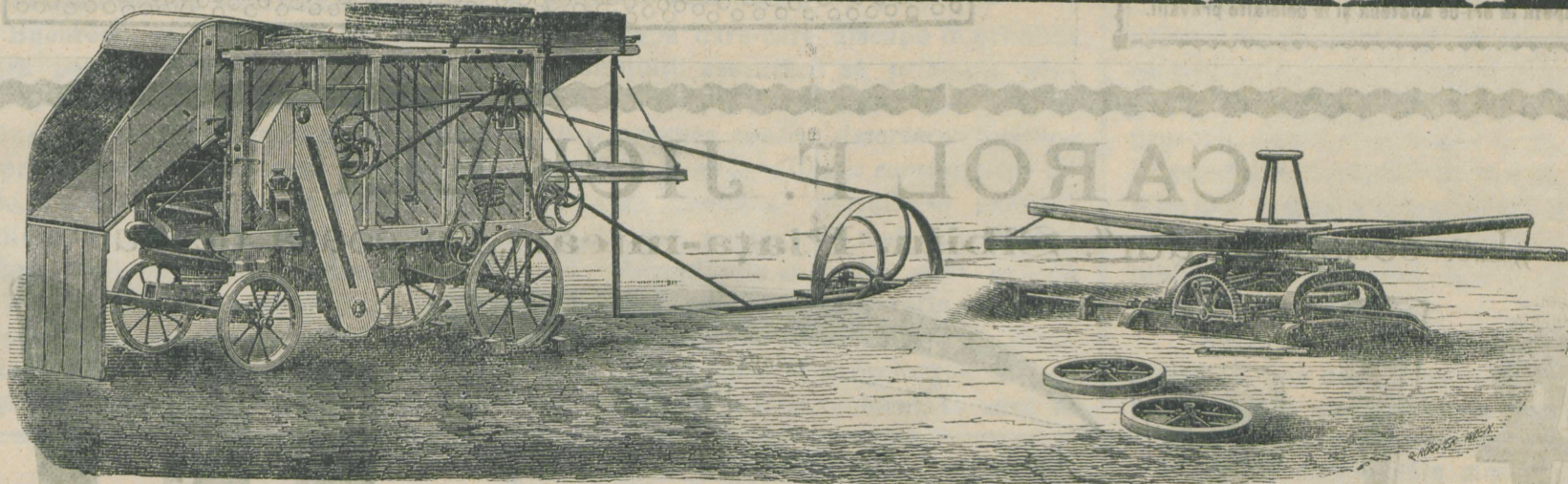
Sperând că P. T. public mă va onora cu numeroase comande, fiind singurul măiestru lăcătuș român aici în Sibiu, semnez

Cu deosebită stimă

Eremie Purece,

măiestru lăcătuș.

55 4—10

Mașini agricole cu garanție pentru construcția escelentă și manevrare ușoară liferază fabrica de mașini agricole **A. Török în Sibiu.**

Deposit constant: de mașini de îmblătit, de mână, de cai și de aburi, cu roate de transportat, ciururi de curățit în trei mărimi, greble de fân de cea mai bună construcție dela 90 cor. în sus, mașini de sămănat, sfirmitor de cucuruz, teascuri de poame, struguri și oleu, trieri, mașini de tăiat nutreț, pluguri etc. etc. Ca o specialitate a firmei se recomandă morile ei, cu 1, 2 sau 3 măcinătoare, minate cu apă, aburi sau motori.

— Prețuri moderate și condiții avantajoase de plătit. —

Representanța generală pentru Transilvania a fabricii de motori

„Langen & Wolf” în Viena.

Renumiții motori de benzin Original „Otto” dela Langen și Wolf sunt cei mai ieftini și mai practici, pentru economi și industriași. Nu e lipsă de mașinist și de focar, ori-ce pericol de foc e eschis, astfel că cu o locomobilă-motor de aceasta se poate îmblăti în mijlocul paielor și pe vreme cu vânt.

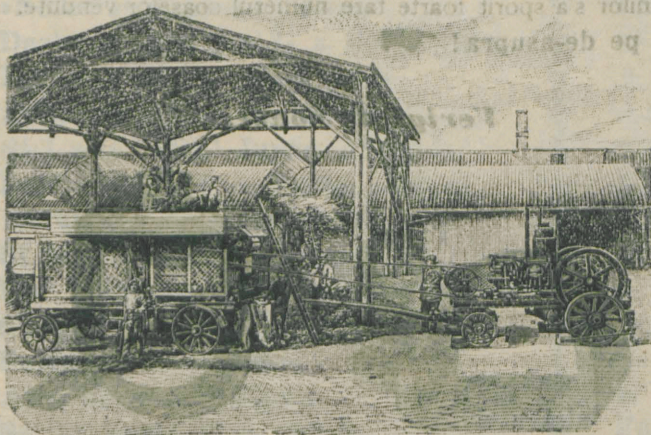
56 3—

Motorul se poate pune ori-și-când în mișcare, speșele sunt neînsemnate, numai 5—6 bani pe oră și pentru o putere de cal.

Motorii Original „Otto” sunt răspândiți în număr de peste 65.000.

Cu prospecte și preliminar de speșe stau cu plăcere la dispoziție.

Locomobile de benzină și motori se pot vedea în acțiune la ori-ce timp în fabrica mea în Sibiu.



ANUNT. 57 3-3

„Cassa de păstrare în Merceurea“, societate pe acții, aduce la cunoștință, că dela 1 Iulie a. e. statorește etalonul pentru depuneri spre fructificare cu anunt $5\frac{1}{2}\%$, fără anunt 5% .

Se observă, că deponenții vechi au favorul a li-se fructifica depunerile cu 6% până la 1 Iulie 1903. — Merceurea, la 23 Iunie 1902. **Diracțiunea.**

Se află de vëndzare:

3000 scânduri, 6 m. lungi, 8—16 țoli late, prețul unei părechi 1 cor. 40 bani; 6000 scânduri, 4 metri lungi, 8—16 țoli late, prețul unei părechi 1 cor., și 50 jugere de pădure de exploatat. Atât scândurile, cât și pădurea lemn de molid și brad. 59 2-3

A se adresa la **Const. Gălan** în Ilva-mare (Nagy-Ilva) u. p. O.-Radna.

Folosirea cafelei de orz a lui Kathreiner-Kneipp se invederează zilnic ca o binefacere și necesitate.

Nici o mamă iubitoare de familie se nu întârzie a introduce cafeaua aceasta gustoasă și igienică.

Nu există surogat mai curat și înlocuire mai bună pentru cafeaua de bob, ca cafeaua lui Kneipp.

Cafeaua de orz a lui Kathreiner-Kneipp e veritabilă numai în pachete originale cu märke de apărare »Pfarrer Kneipp«. Cafeaua aceea, care nu este provăzută cu märke aceasta se vinde cu cumpăna nu este veritabilă — Kathreiner.

Franzbranntwein-ul lui **BRÁZAY**, cel mai răspândit și mai neescepționabil mijloc de cură în casă. Se espedează dela fabrica lui **Coloman Brázay**, Budapesta, IV., Muzeum-körút nr. 23.

Masajiu. Cel mai potrivit spirit pentru masajiu e Franzbranntwein-ul lui Brázay, cu care frecăm corpul, îndeplinind astfel masajiu. Aplicarea se face punând 1—2 linguri de spirit într'o farfurie sau într'o ciază și frecând ușor cu mâna curată sau cu un flanel partea corpului, până-când spiritul s'a supt sub piele. Procedura aceasta o urmăim de 3 ori pe zi, și anume dimineața înainte de sculare, la amiază și seara la culcare. O astfel de frecare se țină 15 minute. Franzbranntwein-ul înviorează corpul. 2 49—52

Foriți-vă de imitațiuni. Fiți cu atențiune la märke de apărare. Se capătă în ori-ce apotecă și în celelalte prăvălii.

CAROL F. JICKELI
„La coasa de aur“. Sibiu, Piața-mică. „La coasa de aur“.

Lungimea	70	75	80	85	90 cm.
1 buc.	cor. 1 60	1 60	1 60	2—	2—

Bătută costă cu 10 bani mai mult.

Tocuri de cuți nr. 7 șmalțuite pe dinlăuntru și pe dinafară 1 buc. cor. —40

Nicovale, forma figurei	1	2	3	Ciocane, figura 5 à	250,	300	figura 6 à	300 grame
1 bucată	cor. 1—	—96	—86	1 bucată	cor. —86	—90	1—	

Pentru fiecare bucată garantez. Adecă, eu schimb ori-ce coasă, nicovală și ciocan, provăzute cu semnul CFJ, care nu ar corespunde, chiar și atunci, când ea a fost bătută și întrebuințată.

Economilor le pot recomanda cu cea mai mare încredere coasa aceasta. În decursul anilor s'a sporit foarte tare numărul coaselor vëndute.

La cumpărare de 10 bucați se dă o bucată pe de-asupra! 51 5—

Verigi de coase.
Nr. 2 C. —24 Nr. 3 C. —24

Toporiști de coase,
obișnuite, de lemn 1 bucată K. —44
Toporiști pentru coase de holde (model introdus de Inlius Teutsch) 1 bucată K —90
Greble de fer pentru coasele de holde, pentru a le șirofa pe toporiștile obișnuite de lemn. 1 bucată K. 1 30

Cuți,
dela 12 bani în sus, în variație bogată.
In deosebi recomand: Cuți americane 1 bucată K —40
Cuți de Bergamo, vinete-închise, cu semnul CFJ 1 bucată K —80

Verigi de coase.
Nr. 13 C. —30 Nr. 15 C. —40

Pentru tipar responsabil Iosif Marschall.